



1/72 SCALE MODEL CONSTRUCTION KIT

A50157

D-Day Air Assault Gift Set

Hawker Typhoon Mk.Ib • Standard Tilly & BSA M20 Motorcycle Bedford MWC/MWD • Diorama Base RAF Personnel Figures

GB On the eve of June the 6th 1944, the vast majority of mainland Europe was either under the control of Hitler's Nazi regime, or heavily influenced by it. Only Britain stood free in Europe and openly opposing the fascist regime then seeking to control the world. Supported by the United States and Canada as well as troops from the then occupied nations, the 6th of June marked the Western Allies return to France after the humiliation of the evacuation from Dunkirk in 1940.

The invasion required the Allies to hold total air superiority over the Normandy landing grounds. The lead up to the day had seen thousands of sorties carried out by Allied aircraft. From heavy bombers relentlessly pounding targets of

strategic importance in France, to fighter bombers such as the Hawker Typhoon that attacked enemy troop formations and smaller targets, the Allied air assault was total. Due to the distance from Normandy to the UK, once the Allies had a foothold on the French coast, small temporary airfields were immediately established which gave the Allies the opportunity to fly more sorties and to be closer to the action. Some of these airfields were so close to the frontline they suffered mortar attacks.

These airfields were to prove their worth, and with the help of Allied airpower Hitler's armies were pushed further and further back, culminating in the defeat of Nazi Germany just eleven months later.

FR La veille du 6 juin 1944, la majeure partie de l'Europe continentale se trouvait ou sous le contrôle ou sous la forte influence du régime nazi d'Adolphe Hitler. En Europe, seule la Grande Bretagne restait libre pour s'opposer ouvertement au régime fasciste qui cherchait à dominer le monde. Après l'humiliation de l'évacuation de Dunkerque en 1940, le 6 juin marqua le retour en France des Alliés occidentaux soutenus par les États-Unis et le Canada ainsi que par des troupes des pays occupés.

Pour réussir, les Alliés avaient besoin de maintenir la supériorité aérienne totale sur les plages et les lieux du débarquement de Normandie. Avant le jour J, les avions des Alliés avaient effectué des milliers de sorties. L'assaut aérien fut vaste : les bombardiers lourds frappèrent avec acharnement des cibles d'une importance stratégique en

France alors que les chasseurs-bombardiers tels que les Hawker Typhoon attaquèrent les concentrations de troupes ennemies et les cibles plus petites. Après avoir pris pied sur les côtes françaises et établi tout de suite de petits aérodromes temporaires en raison de la distance entre le Royaume-Uni et la Normandie, les Alliés eurent la possibilité d'effectuer davantage de sorties et d'être plus proches du combat. Certains aérodromes se trouvaient tellement près du front qu'ils subirent des attaques de mortier.

Ces terrains d'aviation allaient prouver leur importance car grâce à la puissance aérienne des Alliés, les armées hitlériennes furent repoussées toujours plus loin jusqu'à la défaite de l'Allemagne nazie seulement onze mois plus tard.

FOR BEST RESULTS: Surfaces to be painted should be clean - before parts are removed from the sprue, wash in warm, soapy water, rinse and dry thoroughly. Stir paints thoroughly before use.

PLEASE NOTE: Additional paints may sometimes be required to complete models to a higher specification. Some parts in the kit may not be required to build the model specified.

DE Als am 6. Juni 1944, dem „D-Day“, die Invasion der Normandie begann, war das europäische Festland größtenteils entweder in der Hand der Hitler-Diktatur oder von ihr wesentlich beeinflusst. In Europa war als einziger freier Staat nur noch Großbritannien imstande, dem NS-Regime die Stirn zu bieten. Mit der Unterstützung der Vereinigten Staaten und von Kanada wie auch von Truppen aus damals besetzten Ländern setzte am 6. Juni die Rückkehr der Alliierten nach Frankreich ein, nachdem sie 1940 im Ablauf der Einkesselung von Dunkirchen großenteils über das Meer nach Südostengland entfliehen konnten.

Damit die Einnahme erfolgreich ablaufen konnte, mussten die Alliierten den Luftraum über dem Landungsbereich in der Normandie zur Gänze beherrschen können. Vor der entscheidenden Invasion waren daher von den Alliierten Tausende Kampfeinsätze geflogen worden. So bombardierten beispielsweise schwere Bomber Ziele

von strategischer Bedeutung in Frankreich, während Jagdbomber wie etwa die Hawker Typhoon feindliche Truppenteile und kleinere Ziele angriffen; die alliierten Luftangriffe waren damit allumfassend. Aufgrund der relativ großen Entfernung von der Normandie bis zur britischen Insel wurden im französischen Küstenbereich schnellstens provisorische Flugfelder eingerichtet, sobald die Alliierten dort Fuß gefasst hatten. Damit konnten sie nämlich mehr Einsätze fliegen, da sie nun näher an die Kampfgebiete herangerückt waren. Manche dieser Flugfelder lagen so nahe an der Frontlinie, dass sie unter feindlichen Artilleriebeschuss gerieten.

Diese Flugfelder bewährten sich jedoch hervorragend. Mit der Unterstützung der alliierten Streitkräfte konnten die deutschen Armeen immer weiter zurückgedrängt werden, wodurch dann elf Monate später das Deutsche Reich endgültig besiegt wurde.

ES La víspera del 6 de junio de 1944, la mayor parte del continente europeo estaba controlada por el régimen nazi de Hitler o bajo su influencia directa. Solo Gran Bretaña se mantenía libre en Europa y hacía frente al régimen fascista dispuesto a dominar el mundo. Con el apoyo de Estados Unidos y Canadá, así como tropas procedentes de los países ocupados, el 6 de junio marcó el regreso de los aliados occidentales a Francia tras la humillación que supuso la evacuación desde Dunquerque en 1940.

La invasión obligaba a los aliados a mantener una superioridad total en el aire sobre las costas de Normandía en las que se realizaría el desembarco. Durante los días anteriores, los aliados habían realizado miles de incursiones aéreas. Desde bombarderos pesados sobre

objetivos franceses de importancia estratégica hasta cazabombarderos como el Hawker Typhoon atacando formaciones de tropas enemigas y objetivos de menor tamaño, el asalto aéreo aliado fue total. Debido a la distancia entre Normandía y el Reino Unido, una vez que los aliados aseguraron su posición en las costas francesas, se establecieron inmediatamente pistas de aterrizaje temporales, que permitieron a los aliados realizar más incursiones y más cerca del lugar donde se desarrollaban los combates. Algunas de estas pistas estaban tan cerca del frente que sufrían ataques de mortero.

Pero estas pistas de aterrizaje demostrarían ser vitales y las fuerzas aéreas aliadas harían retroceder cada vez más a los ejércitos de Hitler, hasta culminar en la derrota de la Alemania nazi solo once meses más tarde.

SE Den 6 juni 1944 kontrollerades, eller åtminstone influerades, huvuddelen av den europeiska kontinenten av Hitlers nazistregim. I Europa var det endast Storbritannien som var fritt och i stånd att öppet bekämpa den fascistiska regimen och dess planer på herravälde, men de allierade i väst, med stöd från USA och Kanada samt trupper från de ockuperade länderna, kunde slutligen återvända till Frankrike den 6 juni efter den förödmjukande evakueringen från Dunkirk 1940.

Invasionen krävde att de allierade hade total flygöverlägsenhet över landningsplatserna i Normandie. De allierade hade redan genomfört flera flyguppdrag inför detta datum. Den efterföljande flygoffensiven var dock total,

från tunga bombplan som ihållande attackerade strategiskt viktiga mål i Frankrike till jaktplan som Hawker Typhoon som koncentrerade sig på fiendens truppformationer och mindre mål. På grund av avståndet mellan Normandie och Storbritannien etablerades tillfälliga flygfält så snart de allierade hade fått ett fotfäste på den franska kusten. Detta möjliggjorde flera flygningar och en allierad närvaro nära händelsernas centrum. Vissa av dessa flygfält låg så nära frontlinjen att de utsattes för granatattacker.

Dessa flygfält spelade en avgörande roll, och med hjälp av de allierades flygunderstöd tvingades Hitlers arméer att retirera alltmer tills Nazityskland slutligen kunde besegras elva månader senare.

Assembly Instructions

GB Study drawings and practise assembly before cementing parts together. Carefully scrape paint from cementing surfaces. All parts are numbered. Paint small parts before assembly. To apply decals cut sheet as required, dip in warm water for a few seconds, slide off backing into position shown. Use in conjunction with box artwork. Not appropriate for children under 36 months of age, due to the presence of small detachable parts.

FR Étudier attentivement les dessins et simuler l'assemblage avant de coller les pièces. Gratter soigneusement toute peinture sur les surfaces à coller. Toutes les pièces sont numérotées. Peindre les petites pièces avant l'assemblage. Pour coller les décalcomanies, découper le motif, le plonger quelques secondes dans de l'eau chaude puis le poser à l'endroit indiqué en décollant le support papier. Utiliser conjointement avec les illustrations sur la boîte. Ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois – présence de petits éléments détachables.

DE Vor dem Zusammenkleben der Teile die Zeichnungen sorgfältig ansehen und die zu verklebenden Teile zur Vermeidung möglicher Fehler versuchsweise zusammenfügen. Dann an den Klebeflächen vorhandene Farbbeschichtung vor dem Zusammenkleben vorsichtig abkratzen. Alle Bestandteile sind mit Nummern versehen. Kleine Teile vor dem Zusammenbau bemalen. Abziehbilder wie gewünscht ausschneiden. Vor dem Anbringen einige Sekunden in warmes Wasser tauchen und dann vom Trägerpapier in ihre vorgesehene Position schieben. Dabei die Abbildungen auf der Schachtel beachten. Nicht für Kinder unter 36 Monaten geeignet, da abnehmbare bzw. lose angebrachte Kleinteile enthalten sind.

ES Estudiar los dibujos y practicar el montaje antes de pegar las piezas. Raspar cuidadosamente la pintura en las superficies de contacto antes de pegar las piezas. Todas las piezas están numeradas. Es conveniente pintar las piezas pequeñas antes de su montaje. Para aplicar las calcomanías, cortarlas de la hoja, sumergirlas en agua tibia durante unos segundos y deslizarlas a la posición indicada. Utilizar en conjunción con la ilustración de la caja. No es adecuado para niños menores de 36 meses, ya que contiene piezas pequeñas que podrían soltarse.

IT Studiare i disegni ed esercitarsi a montare i vari pezzi prima di fissarli con la colla. Raschiare con cura le tracce di vernice dalle superfici da incollare. Tutti i pezzi sono numerati. Verniciare i pezzi di piccole dimensioni prima di montarli. Per applicare le decalcomanie, ritagliare il foglio nel modo richiesto, immergere in acqua calda per alcuni secondi, quindi staccare la decalcomania dalla carta di supporto e posizionarla nel punto desiderato. Usare le decalcomanie come indicato nell'illustrazione riportata sulla confezione. Non adatto a bambini di età inferiore a 36 mesi per la presenza di componenti di piccole dimensioni che potrebbero staccarsi.

DK Studér tegningerne nøje og forsøg at sætte delene sammen, inden de klæbes sammen. Skrab forsigtigt malingen af de overflader, der skal klæbes sammen. Alle dele er nummererede. Små dele skal males, før de monteres. Overførbillederne påføres ved at klippe dem ud af arket, som påkrævet, dykke dem i varmt vand i nogle få sekunder, hvorefter underlaget glides af i de viste positioner. Påføres ifølge illustrationerne på æsken. Ikke egnet til børn under 3 år på grund af tilstedeværelse af små aftagelige dele.

NL Tekeningen bestuderen en delen in elkaar zetten alvorens deze te lijmen. Lak voorzichtig van lijmvlakken afschrapen. Alle delen zijn genummerd. Kleine delen vóór montage verven. Voor aanbrengen van stickers, gewenste stickers uit het vel knippen, een paar seconden in warm water dompelen en dan van het schutblad af op afgebeelde plaats schuiven. Hierbij afbeelding op doos raadplegen. Niet geschikt voor kinderen onder 3 jaar, omdat kleine deeltjes gemakkelijk kunnen losraken.

SE Studera bilderna noggrant och sätt ihop delarna innan du limmar ihop dem. Skrapa försiktigt bort färg från limmade delar. Alla delarna är numererade. Måla smådelarna före ihopsättning. Sätt fast dekalerna genom att klippa arket, doppa i varmt vatten några sekunder och låta baksidan glida på plats som bilden visar. Använd enligt bildanvisningarna på kartongen. Rekommenderas ej för barn under 3 år. Innehåller löstagbara smådelar.

FI Tutustu piirroksiin ja harjoittele kokoamista, ennen kuin liimaat osat yhteen. Raaputa maali varovasti pois liimattavilta pinnoilta. Kaikki osat on numeroitu. Maalaa pienet osat ennen kokoamista. Siirtokuvien kiinnittämiseksi leikkaa ne arkista tarpeen mukaan. Kasta kuva lämpimään veteen muutaman sekunnin ajaksi, anna takapuolen liukua kuvalle osoitettuun kohtaan. Käytetään yhdessä laatikon kuvituksen kanssa. Ei suositella alle kolmivuotiaille lapsille. Paljon irrotettavaa pikkuosia.

PT Estudar atentamente os desenhos e experimentar a montagem. Raspar cuidadosamente as superfícies de modo a eliminar pintura antes de colar. Todas as peças estão numeradas. Pintar as pequenas peças antes de colar. Para aplicar as decalcomanias, cortar as folhas e mergulhar em água morna por alguns segundos, depois deslizar e aplicar no respectivo lugar, como indicado nas ilustrações na caixa. Não convém a uma criança de menos de 36 meses devido à presença de pequenos elementos destacáveis.

PL Przed przystąpieniem do sklejania przestudiuj uważnie rysunki i przećwicz składanie części. Ostrożnie zeskrób ze sklejanych powierzchni farbę. Wszystkie części są ponumerowane. Drobne części pomaluj przed ich złożeniem. Celem przeniesienia kalkomanii wytnij ją z arkusza, zanurz na kilka sekund w letniej wodzie i zsuń z podłoża na wymagane miejsce. Używaj w połączeniu ze wzorami na pudełku. W związku z obecnością wielu drobnych, rozbielanych części, nieodpowiednie dla dzieci poniżej 3 lat.

EL Μελετήστε προσεκτικά τα σχέδια και συναρμολογήστε για πρώτη φορά τα κομμάτια χωρίς να τα συγκολλήσετε. Αφαιρέστε επιμελώς την πλαστική βαφή από τις επιφάνειες τις οποίες θα συγκολλήσετε. Όλα τα κομμάτια είναι αριθμημένα. Χρωματίστε τα μικρά κομμάτια πριν από τη συναρμολόγηση. Για να κολλήσετε τις χαλκομανίες, κόψτε γύρω από το σχέδιο όπως απαιτείται, βυθίστε το μερικά δευτερόλεπτα σε χλιαρό νερό και μετά τοποθετήστε το στη θέση που υποδεικνύεται, αφαιρώντας τη μεμβράνη που το καλύπτει. Λάβετε υπόψη σας ταυτόχρονα την εικονογράφηση του κουτιού. Ακατάλληλο για παιδιά ηλικίας κάτω των 36 μηνών λόγω ύπαρξης μικρών κομματιών που αποσπώνται.

ASSEMBLY ICON INSTRUCTIONS

Assembly phase Phase de montage Montagephase Fase de montaje Monteringsfasen Fase di montaggio Montagefase Fase de montagem Monteringsfase Kokoamisvaihe Faza składowania Φάση συναρμολόγησης 	Cement Coller Kleben Pegar Limma Incollare Lijmen Colar Klæbes Liimaa Kleić Συγκολλήστε 	Do not cement together No pas coller Nicht kleben No pegar Limma inte Non incollare Niet lijmen Não colar Skal ikke klæbes Älä liimaa Nie kleić Μη συγκολλήσετε 	Symmetrical assembly Montage symétrique Symmetrischer Aufbau Montaje simétrico Symmetrisk monterings Montaggio simmetrico Symmetrische montage Montagem simétrica Symmetrisk samling Symmetrinen asentaminen Montaż symetryczny Συμμετρική Συναρμολόγηση 	Alternative part(s) provided Autre(s) pièce(s) fournie(s) Ersatzteil(e) mitgeliefert Se incluye(n) pieza(s) alternativa(s) Alternativ(a) del(ar) ingår Uno o più componenti alternativi forniti Alternatieve onderdelen meegeleverd Peça(s) alternativa(s) fornecida(s) Alternativ(e) del(e) medfølger Vaihtoehtoiset osat pakkauskassa Dostępne części zamienne Παρέχονται εναλλακτικά κομμάτια 	Repeat this operation Répéter l'opération Vorgang wiederholen Repetir la operación Upprepa åtgärden Ripetere l'operazione De verrichting herhalen Repelir a operação Manovren gentages Toista toimenpide Powtórzyć operację Επανάλαβε τη διαδικασία 	
Decals Décalcomanias Abziehbild Calcomanias Dekaler Decalcomanie Stickers Decalcomania Billedoverføring Siirtokuvat Kalkomanie Χαλκομανίες 	Crystal part Pièce cristal Kristallteil Pieza de cristal Kristallidel Pezzo cristallo Kristallen onderdeel Peça de cristal Kristallstykke Kristalllosa Część kryształowa Κομμάτι κρυστάλλου 	Weight Lester Beschweren Lastrar Belasta Aplicare un peso Verzwaren Lastrar Påfør vægt Aseta vastapaino Obciążać balastem Επιθέστε βάρος 	Remove by filing Enlever avec une lime Abfeilen Eliminar con lima Ta bort genom att fila Rimuovere con la lima Verwijderen door afvlijen Remove limando Fjern ved at file væk Poista villaamalla Usunąć przy użyciu pilnika Αφαιρέστε λιμάροντας με λίμα 	Drill or pierce Percer Durchbohren Perforar Borra Trapanare o forare Boren of doorboren Furar Gennembor Poraa tai puhkaise Wywiercić lub przedziurawić Τρυπήστε 	Cut Découper Schneiden Cortar Skär Tagliare Snijden Cortar Skær Leikkaa Przeciąć Κόψτε 	Humbrol paint number No peinture Humbrol Humbrol-Farbnummer No de pintura Humbrol Humbrol färg nummer No vernice Humbrol Humbrol verfnummer No de pintura Humbrol Humbrol malingsnummer Humbrol-maalin numero Nr farby Humbrol Νούμερο χρώματος Humbrol 

Safety Information

GB

Contents: The adhesive supplied with this product contains butyl acetate. Keep out of the reach of younger children. Use only in a well ventilated area. Vapours may cause drowsiness and dizziness.

First Aid Information: In case of skin contact, wash affected area with plenty of water. In case of eye contact wash out eye with plenty of water, holding eye open. Seek immediate medical advice. In case of inhalation remove person to fresh air. In case of doubt seek medical advice without delay.

Safety Advice: This model kit is for use only for children over the age of 8 years. Read and follow these instructions and keep them for reference. Keep younger children under the specified age limit and animals away from the activity area. Store this product out of the reach of young children. Do not eat, drink or smoke in the activity area. Do not place the material in the mouth. Do not inhale dust, powder or vapours. Do not apply to the body. Do not allow material to come into contact with the eyes.

FR

Contenu : La colle fournie avec ce produit contient de l'acétate de butyle. Garder hors de portée des jeunes enfants. Utiliser ce produit uniquement dans une zone bien ventilée. Les vapeurs peuvent entraîner une somnolence et des vertiges. Informations sur les premiers secours : En cas de contact avec la peau, laver abondamment la zone touchée avec de l'eau. En cas de contact avec les yeux, laver abondamment l'œil touché avec de l'eau en le maintenant ouvert. Consulter un médecin immédiatement. En cas d'inhalation, mettre la personne à l'air frais. En cas de doute, consulter un médecin le plus tôt possible. Consignes de sécurité : Cette maquette est réservée aux enfants de plus de 8 ans. Lisez et respectez ces instructions et conservez-les pour pouvoir les consulter ultérieurement. Éloignez les jeunes enfants n'ayant pas atteint la limite d'âge indiquée et les animaux de la zone où est construite la maquette. Rangez ce produit hors de portée des jeunes enfants. Vous ne devez ni manger, ni boire ni fumer dans la zone où est construite la maquette. Ne placez pas les matériaux dans la bouche. N'inhalez pas la poussière, la poudre ou les vapeurs. N'appliquez pas le produit sur le corps. Ne laissez pas le matériau entrer en contact avec les yeux.

DE

Inhalt: Der mit diesem Bausatz mitgelieferte Klebstoff enthält Butylacetat. Vor kleineren Kindern geschützt aufbewahren. Nur in gut belüfteten Bereichen verwenden. Aus enthaltenen Lösungsmitteln abgegebene Dämpfe können zu Schläfrigkeit und Benommenheit führen.

Hinweise für Notfälle: Im Falle von Hautkontakt den betroffenen Bereich gründlich mit Wasser waschen. Im Falle von Augenkontakt das Auge gründlich mit Wasser spülen und das Auge offen halten. Sofort ärztlichen Rat einholen. Im Falle von Einatmung die betroffene Person in die frische Luft bringen. Im Zweifelsfall prompt ärztlichen Rat einholen.

Sicherheitsratschläge: Dieser Modellbausatz ist nur zur Verwendung von Kindern über 8 Jahre geeignet. Vor Verwendung diese Anweisungen lesen, befolgen und zu Referenzzwecken aufbewahren. Kleinere Kinder unter dem angegebenen Alter und Tiere beim Zusammenbau aus dem dazu benutzten Bereich fernhalten. Dieses Produkt vor kleineren Kindern geschützt aufbewahren. Im für den Zusammenbau benutzten Bereich nicht essen, trinken oder rauchen. Das Material nicht in den Mund stecken. Staub, Pulver oder Dämpfe nicht einatmen. Nicht am Körper anbringen. Sicherstellen, dass das Material nicht mit den Augen in Kontakt kommt.

ES

Contenido: El adhesivo suministrado con este producto contiene butil-acetato. Manténgase fuera del alcance de los niños pequeños. Utilizar sólo en zonas bien ventiladas. Los vapores pueden provocar mareos y somnolencia. Información de primeros auxilios: En caso de contacto con la piel, lavar la zona afectada con abundante agua. En caso de contacto con los ojos, lavar el ojo afectado con abundante agua, manteniéndolo abierto. Consultar de inmediato con un médico. En caso de inhalación, trasladar a la persona afectada a un lugar con aire limpio. En caso de duda, consultar de inmediato con un médico. Aviso sobre seguridad: Este kit de montaje a escala es sólo para niños de más de 8 años de edad. Leer y seguir las instrucciones y conservarlas para posibles consultas posteriores. Mantener niños de menor edad y animales fuera de la zona de trabajo. Guardar el producto fuera del alcance de los niños pequeños. No comer, beber ni fumar en la zona de trabajo. No llevar el material a la boca. No inhalar polvo ni vapores. No aplicar sobre el cuerpo. Evitar el contacto del material con los ojos.

IT

Contenuto: l'adesivo fornito con questo prodotto contiene butilacetato. Tenere fuori dalla portata dei bambini. Usare solo in zone ben ventilate. I vapori possono causare sonnolenza e vertigini.

Informazioni per il primo soccorso: in caso di contatto con la pelle, lavare l'area affetta con abbondante acqua. In caso di contatto con gli occhi, lavare con abbondante acqua tenendo gli occhi aperti. Rivolgersi immediatamente a un medico; è importante non perdere tempo.

Consigli di sicurezza: questo kit di modellismo è idoneo solo ai bambini di età superiore a 8 anni. Leggere e seguire queste istruzioni; conservarle per consultazioni successive. Tenere i bambini di età inferiore a quella indicata e gli animali lontani dall'area di lavoro. Conservare questo prodotto fuori dalla portata dei bambini. Non mangiare, bere o fumare nell'area di lavoro. Non mettere il materiale in bocca. Non inalare polvere o vapori. Non applicare sul corpo. Evitare il contatto del materiale con gli occhi.

DK

Indhold: Det klæbemiddel, som leveres med dette produkt, indeholder butylacetat. Det skal opbevares utilgængeligt for børn. Må kun bruges på et veludlufte område. Dampene kan forårsage døshed og svimmelhed. Førstehjælpsinformation: I tilfælde af hudkontakt skal det pågældende område vaskes med masser af vand. I tilfælde af kontakt med øjnene skylles straks grundigt med masser vand med åbne øjenlåg. Søg lægehjælp omgående. I tilfælde af indånding skal personen bringes ud i frisk luft. I tilfælde af tvivl skal der omgående søges lægehjælp. Sikkerhedsråd: Dette modelkit er kun beregnet til børn over 8 år. Læs og følg denne vejledning og gem den til senere brug. Yngre børn, under den angivne aldersgrænse, samt dyr må ikke komme i nærheden af aktivitetsområdet. Dette produkt skal opbevares utilgængeligt for mindre børn. Der må hverken ryges eller indtages mad- eller drikkevarer på aktivitetsområdet. Materialet må ikke puttes i munden. Støv, pulver og dampe må ikke indåndes. Må ikke puttes på kroppen. Materialet må ikke komme i kontakt med øjnene.

NL

Inhoud: de lijm die met dit product geleverd wordt, bevat butylacetaat. Buiten het bereik van jongere kinderen houden. Uitsluitend in een goed geventileerde ruimte gebruiken. Dampen kunnen sufheid en duizeligheid veroorzaken. Informatie m.b.t.

EHBO: bij contact met de huid het betreffende gedeelte met een ruime hoeveelheid water wassen. Bij contact met de ogen het oog open houden en met een ruime hoeveelheid water wassen. Direct medisch advies inwinnen. Bij inhaleren de persoon in de frisse lucht brengen. In twijfelgevallen onmiddellijk medisch advies inwinnen.

Veiligheidsadvies: dit bouwpakket is uitsluitend bedoeld voor kinderen boven de 8 jaar. Deze instructies lezen en zorgvuldig bewaren. Kinderen onder de opgegeven leeftijdslimiet en dieren buiten het speelgebied houden. Dit product buiten het bereik van jonge kinderen opslaan. Niet eten, drinken of roken in het speelgebied. Het materiaal niet in de mond steken. Stof, poeder of dampen niet inhaleren. Niet op het lichaam aanbrengen. Het materiaal niet in contact met de ogen laten komen.

SE

Innehåll: Det lim som medföljer denna produkt innehåller butylacetat. Förvara det utom räckhåll för småbarn. Använd bara i väl ventilerade utrymmen. Ånga kan orsaka sömnhet och yrsel.

Första hjälpen: Vid kontakt med huden ska du spola utsatt kroppsdel med stora mängder vatten. Vid kontakt med ögonen ska du spola ögonen med stora mängder vatten samtidigt som du håller ögonen öppna. Sök omedelbar läkarhjälp. Vid svälning ska utsatt person omedelbart bege sig ut i friska luften. I tveksamma fall ska läkarhjälp sökas utan dröjsmål.

Råd rörande säkerhet: Den här modellensatsen är endast avsedd för barn över 8 år. Läs igenom och följ dessa anvisningar och behåll dem för framtida behov. Håll barn under angiven ålder och husdjur på behörigt avstånd från arbetsområdet. Förvara denna produkt utom räckhåll för småbarn. Ät, drick och rök inte inom arbetsområdet. Placera inte materialet i munnen. Andas inte in damm, puder eller ångor. Använd inte på kroppen. Låt inte materialet komma i kontakt med ögonen.

FI

Sisältö: tuotteen mukana toimitettava liima sisältää butyyliaasetta. Pidä pienten lasten ulottumattomissa. Käytä vain hyvin tuuletetulla alueella. Höyryt voivat aiheuttaa uneliaisuutta tai huimausta.

Ensiaputiedot: jos ainetta joutuu iholle, pese se runsaalla määrällä vettä. Jos ainetta joutuu silmiin, pese ne runsaalla määrällä vettä pitäen silmiä auki. Hakeudu välittömästi lääkärin hoitoon. Hengitysalustustapauksessa uhri on siirrettävä raittiiseen ilmaan. Jos olet epävarma jostakin, kysy viipymättä lääkärin neuvoa.

Turvallisuusneuvoja: tämä mallisarja on tarkoitettu vain yli 8-vuotiaiden lasten käyttöön. Lue nämä ohjeet, noudata niitä ja säilytä ne myöhemmää tarvetta varten. Pidä ilmoitettua ikärajaa nuoremmat lapset sekä eläimet poissa käyttöalueelta. Säilytä tuotetta pienten lasten ulottumattomissa. Älä syö, juo tai tupakoi käyttöalueella. Älä pane ainetta suuhun. Älä hengitä pölyä, jauhetta tai höyryä. Älä levitä ainetta keholle. Älä päästä ainetta kosketuksiin silmien kanssa.

PT

Conteúdo: A cola fornecida com este produto contém acetato de butilo. Mantenha fora do alcance das crianças mais pequenas. Utilize apenas numa área bem ventilada. Os vapores podem causar sonolência e tonturas.

Informação sobre primeiros socorros: No caso de contacto com a pele, lave a área afectada com bastante água. No caso de contacto com os olhos, lave os olhos com bastante água, mantendo o olho aberto. Procure ajuda médica imediata. Em caso de inalação, transfira a pessoa para o ar livre. Em caso de dúvida, procure ajuda médica sem demora.

Recomendações de segurança: Este modelo em kit destina-se a ser usado apenas por crianças com mais de 8 anos de idade. Leia e siga estas instruções, e guarde-as para consulta futura. Mantenha afastadas da área de actividade as crianças com idade inferior ao limite de idade especificada e os animais. Guarde este produto fora do alcance de crianças pequenas. Não ima, nem beba ou fume na área de actividade. Não coloque o material na boca. Não inale poeira, pó ou vapores. Não aplique no corpo. Não permita que o material entre em contacto com os olhos.

PL

Zawartość Klej załączony do niniejszego produktu zawiera octan butylu. Należy trzymać go poza zasięgiem młodszych dzieci. Z kleju korzystać należy tylko w dobrze wentylowanym pomieszczeniu. Opary mogą powodować senność i zawroty głowy. Pierwsza W przypadku zetknięcia się kleju ze skórą, należy przemyć miejsce kontaktu dużą ilością wody. W przypadku dostania się kleju do oka, należy przemyć otwarte oko dużą ilością wody. Należy też natychmiast uzyskać poradę medyczną. W przypadku osoby wydychającej opary kleju, należy wyprowadzić ją na świeże powietrze. W przypadku wątpliwości należy niezwłocznie zasięgnąć porady medycznej. Porady dotyczące bezpieczeństwa Niniejszy zestaw modelowy przeznaczony jest wyłącznie dla dzieci powyżej 8 roku życia. Należy przeczytać i zastosować się do niniejszych instrukcji oraz zachować je na przyszłość do konsultacji. Dzieci poniżej określonego w tej instrukcji wieku oraz zwierzęta nie powinny mieć dostępu do miejsca pracy nad modelem. Produkt ten należy przechowywać poza zasięgiem małych dzieci. W miejscu pracy nad modelem nie należy jeść, pić ani palić. Nie należy brać kleju ani żadnych części do ust. Nie należy wdychać kurzu, proszku czy oparów. Nie należy stosować na ciało. Nie należy pozwolić, aby klej wszedł w kontakt z oczami.

N

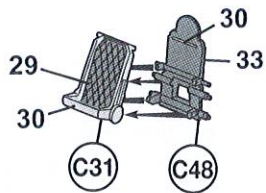
Innhold: Limet som følger med dette produktet inneholder butylacetat. Oppbevares utilgjengelig for små barn. Skal kun brukes der det er god ventilasjon. Dunsten kan forårsake døshed og svimmelhet.

Førstehjelp: Ved hudkontakt, vask det aktuelle hudpartiet med rikelig med vann. Ved øyekontakt, vask øyet med rikelig med vann mens det holdes åpent. Kontakt lege omgående. Ved innånding, flytt vedkommende til frisk luft. Hvis du er i tvil, rådspør en lege snarest mulig.

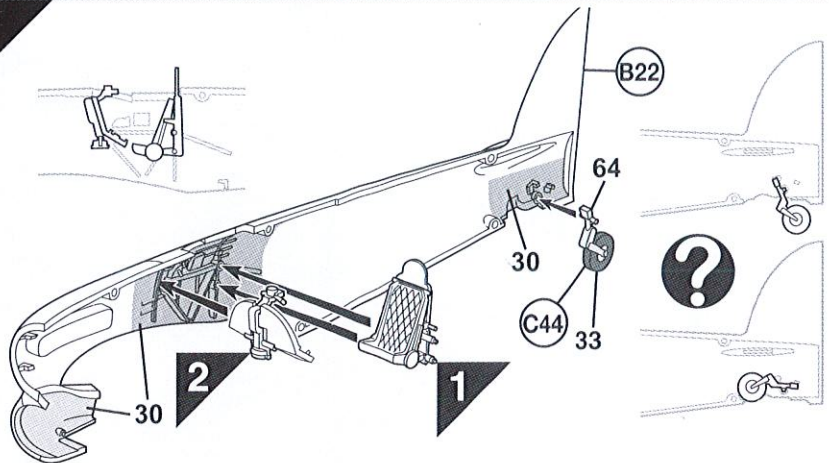
Sikkerhetsanvisning: Dette modellsettet skal kun brukes av barn som er over 8 år. Les og følg bruksanvisningen og ta vare på den for fremtidig bruk. Hold barn under den oppgitte aldersgrensen, og dyr, unna lekeområdet. Produktet skal oppbevares utilgjengelig for små barn. Ikke spis, drikk eller røyk i lekeområdet. Ikke putt materialet i munnen. Ikke pust inn støv, pulver eller dunst. Skal ikke påføres kroppen. Ikke la materialet komme i kontakt med øynene.

Hawker Typhoon Mk.Ib

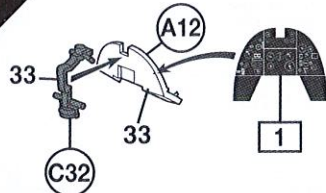
1



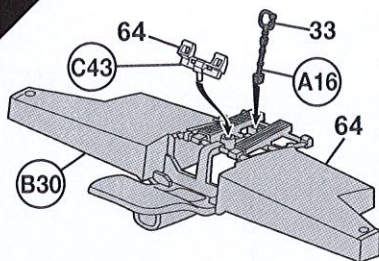
3



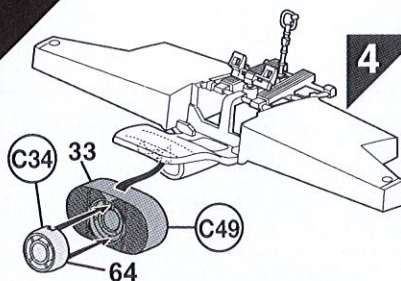
2



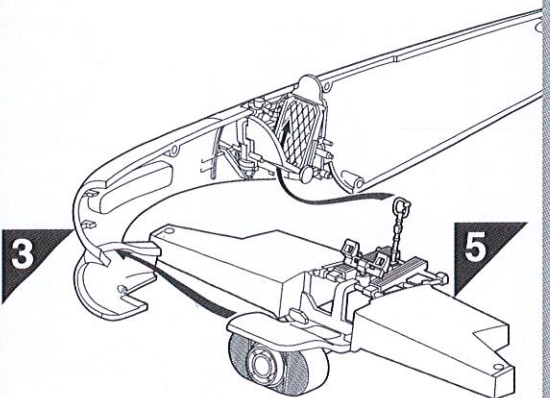
4



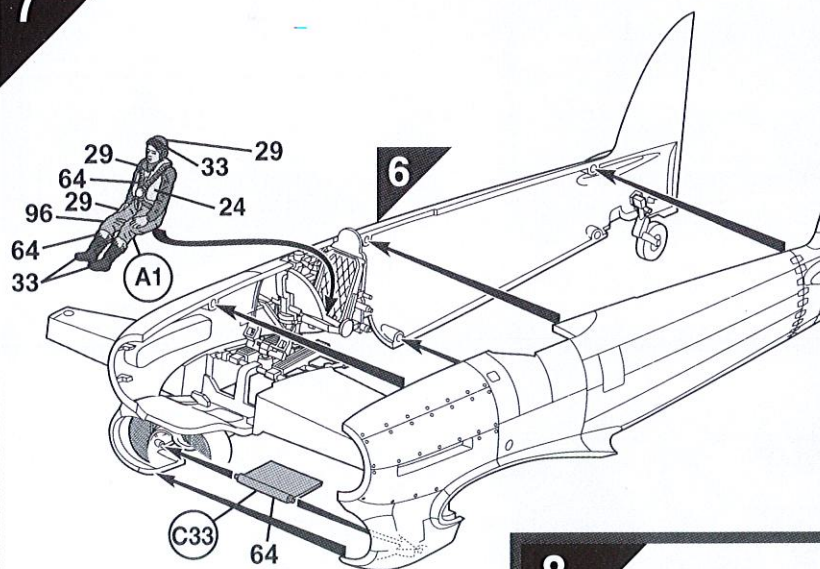
5



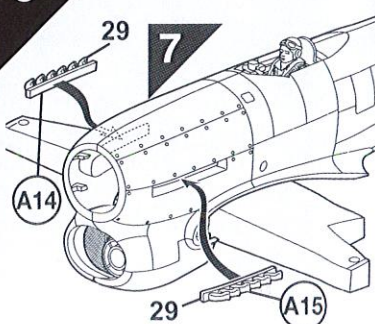
6



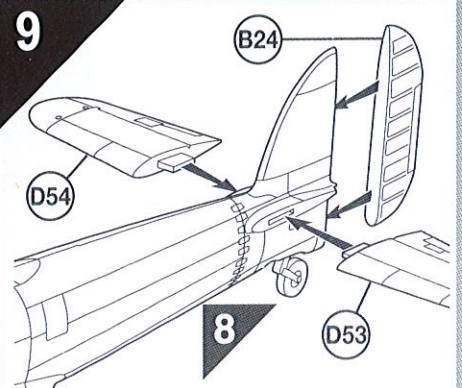
7



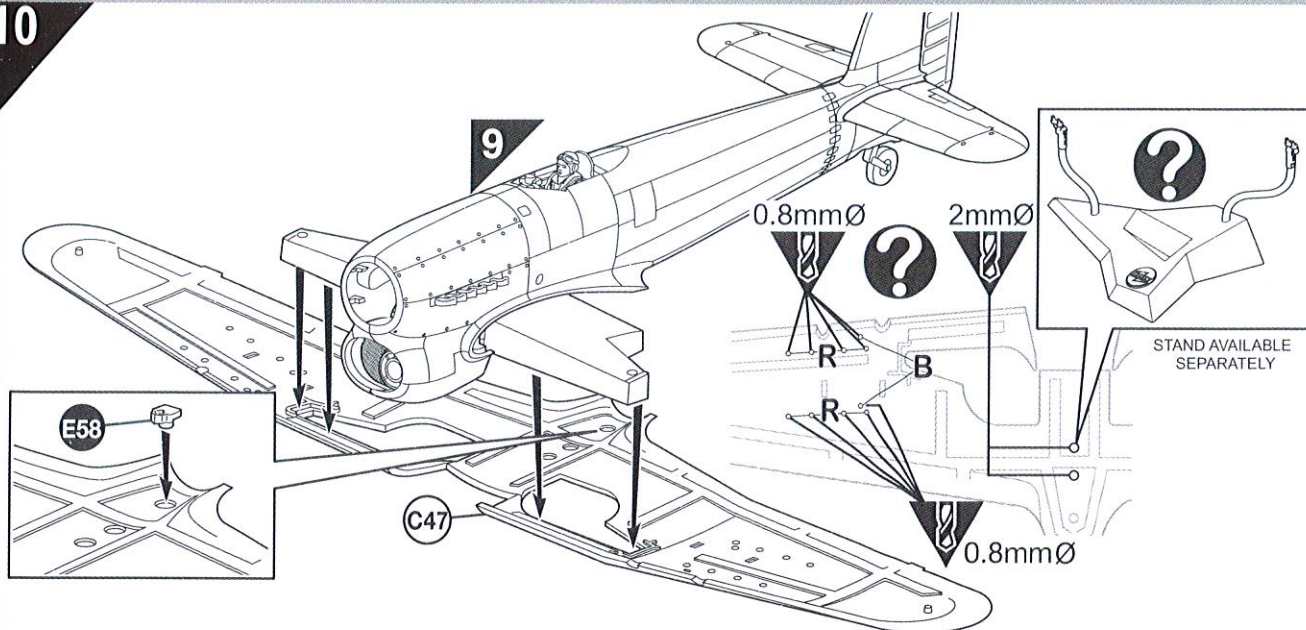
8



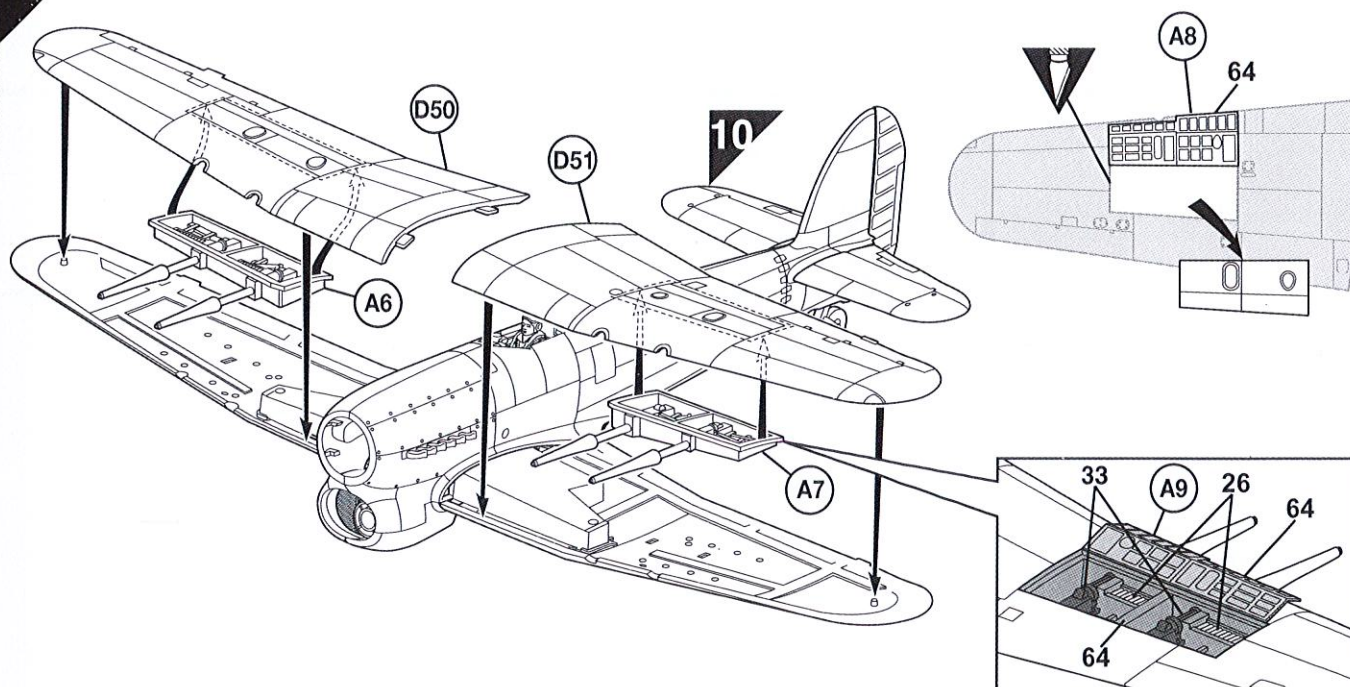
9



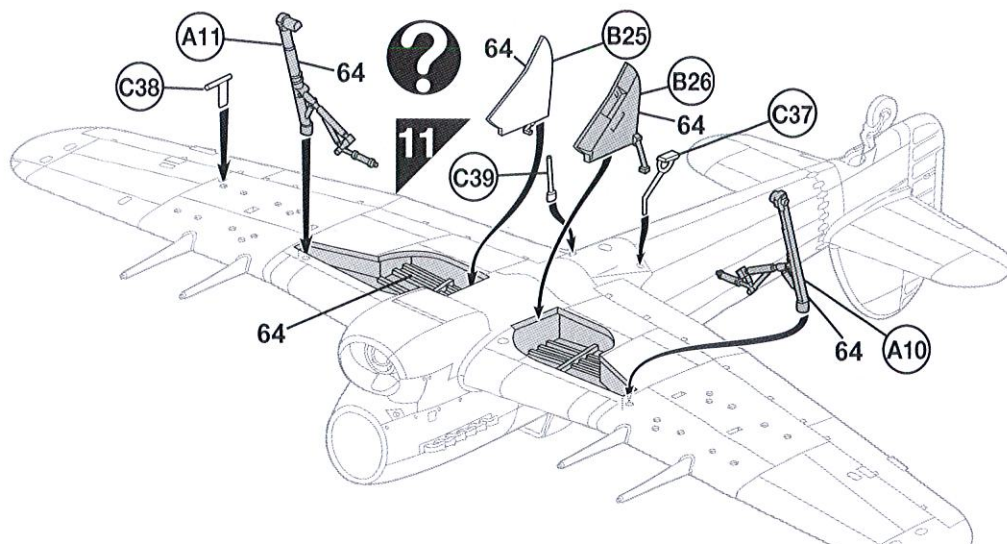
10



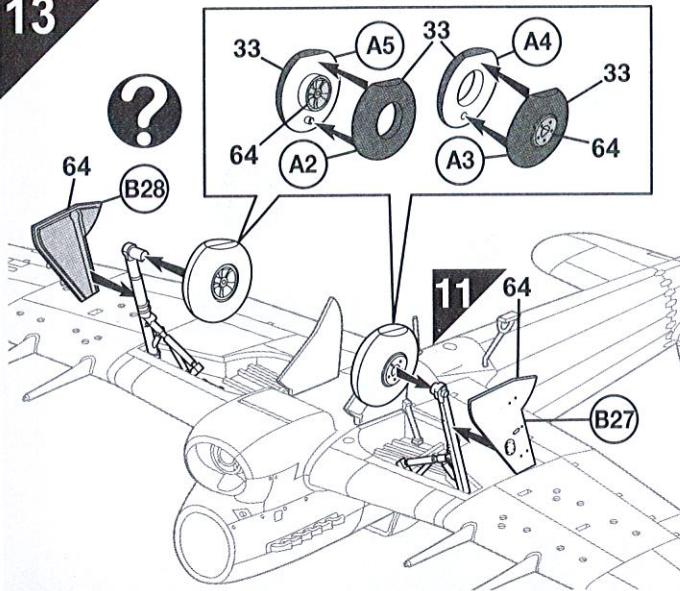
11



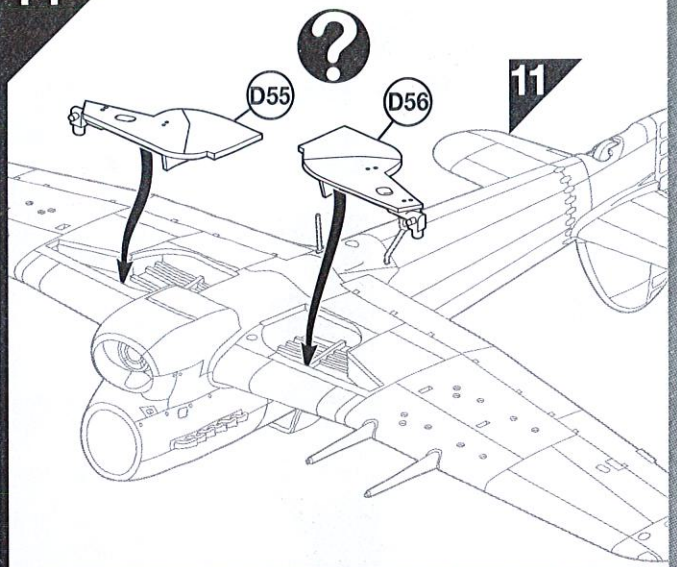
12



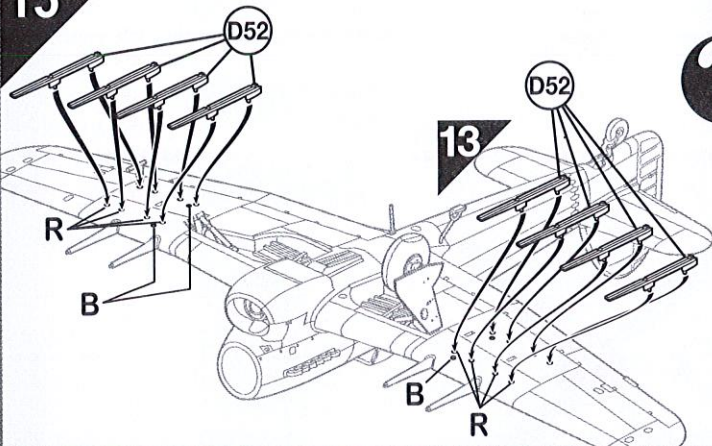
13



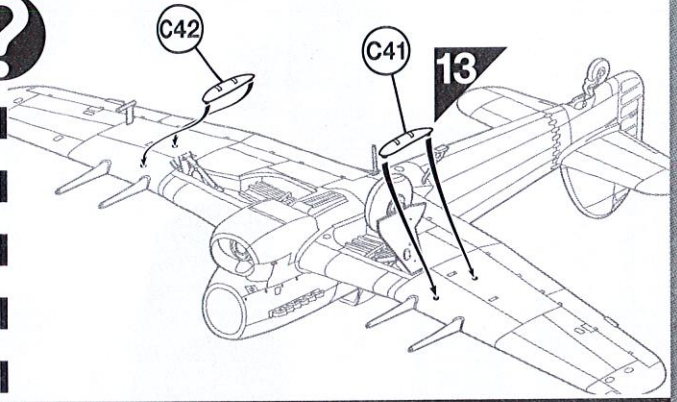
14



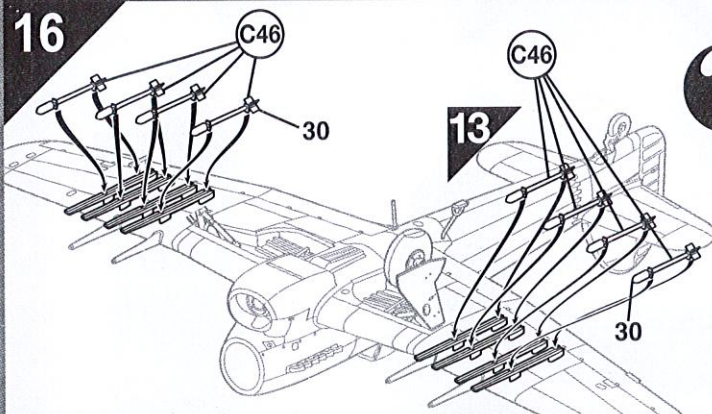
15



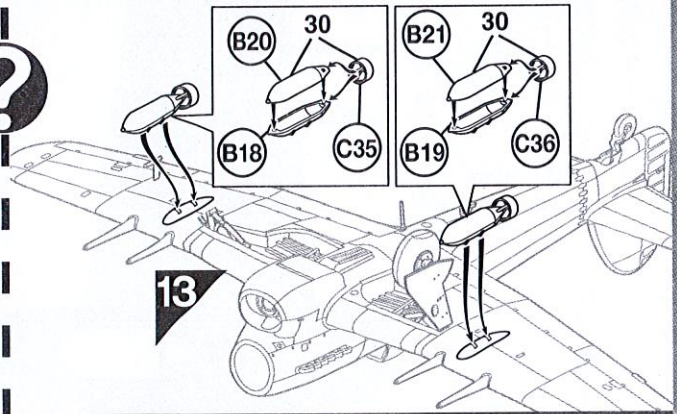
?



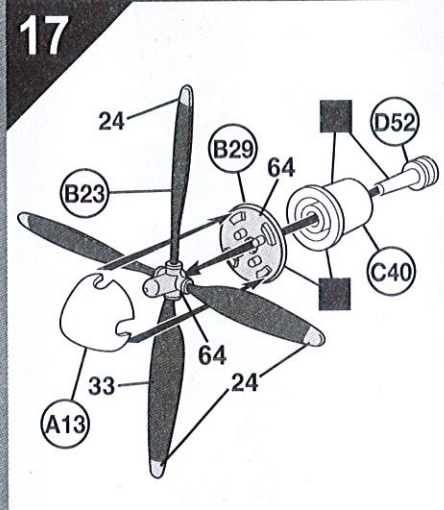
16



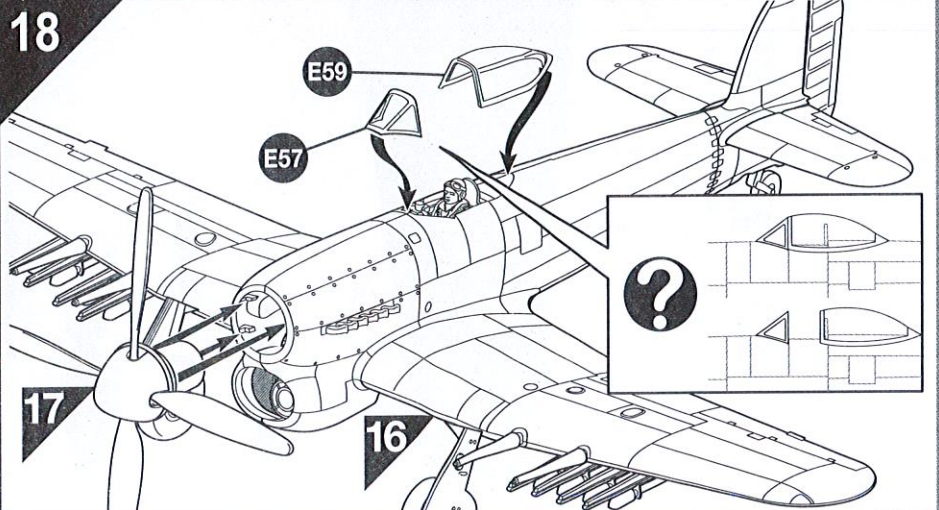
?



17

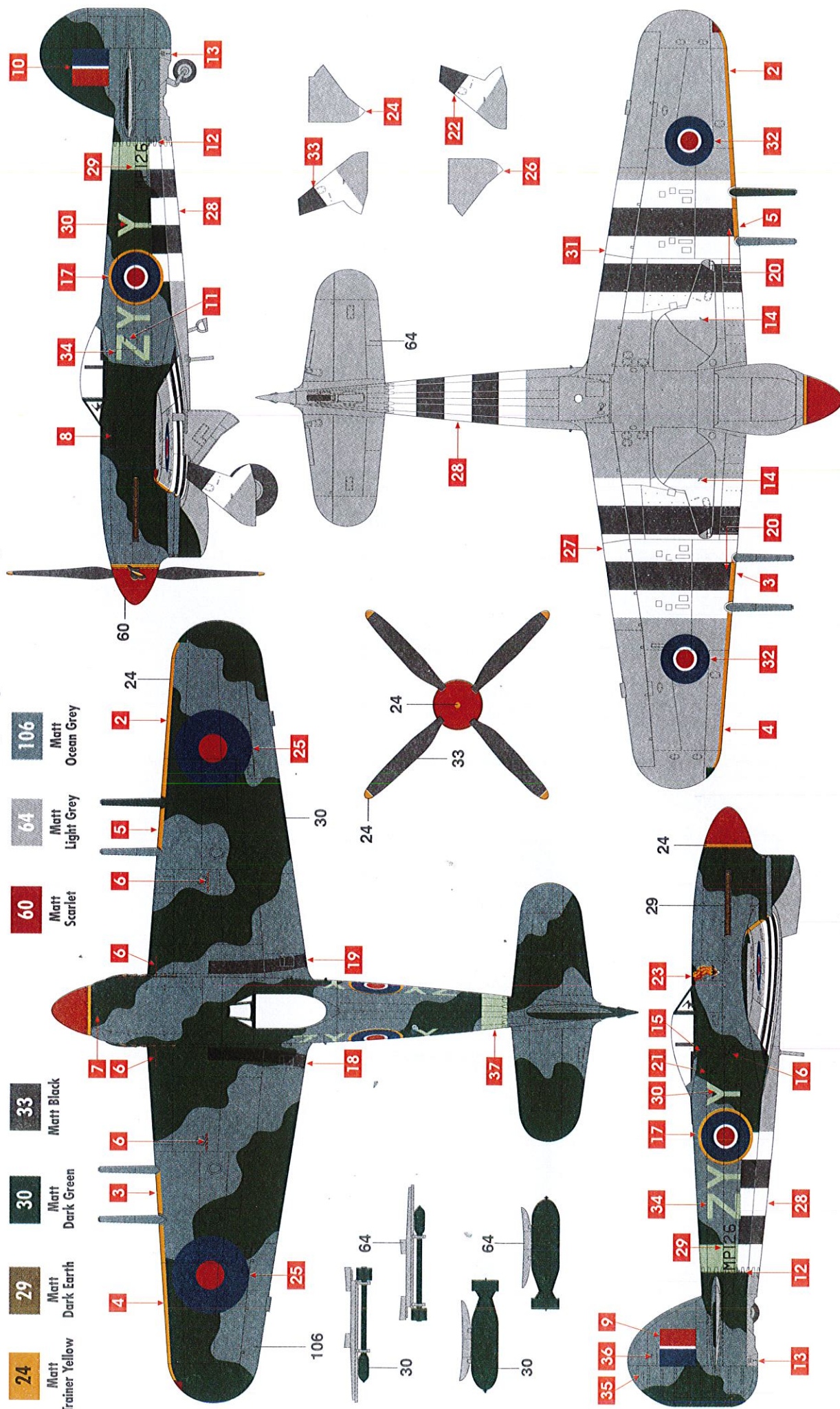


18

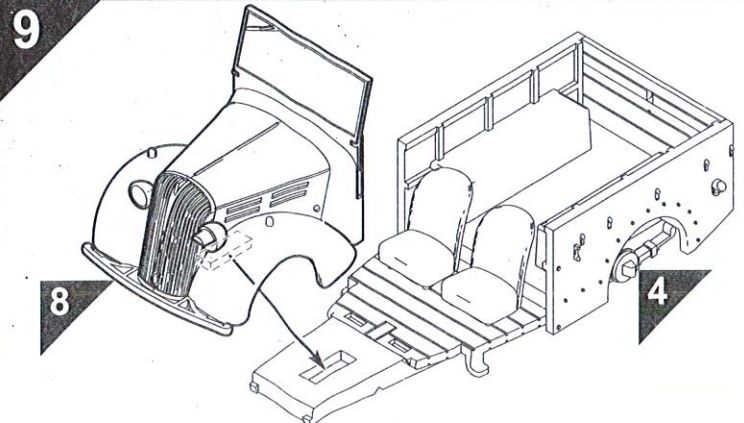
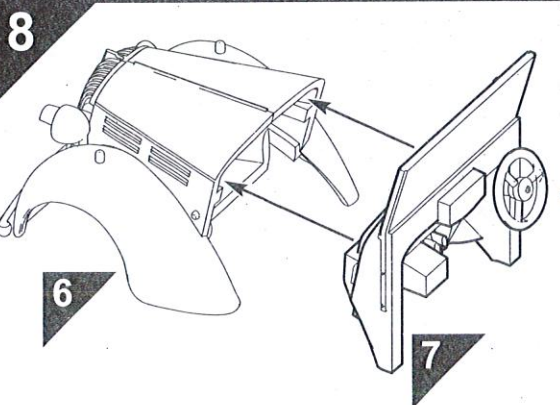
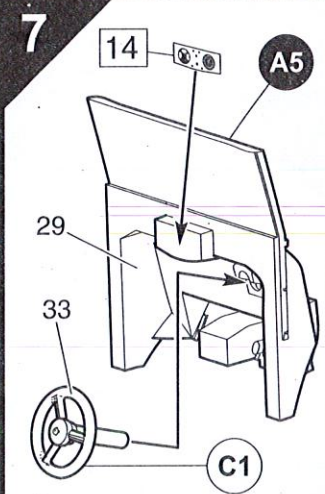
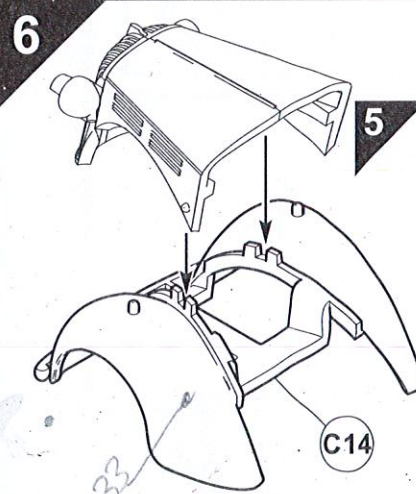
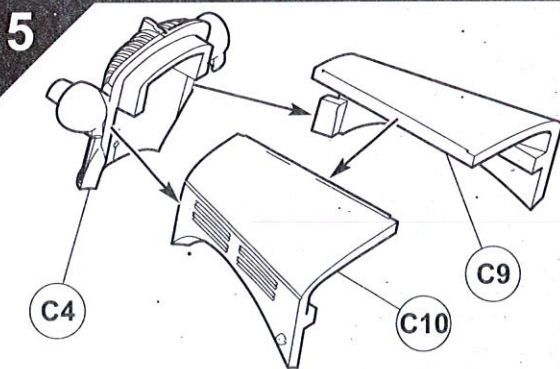
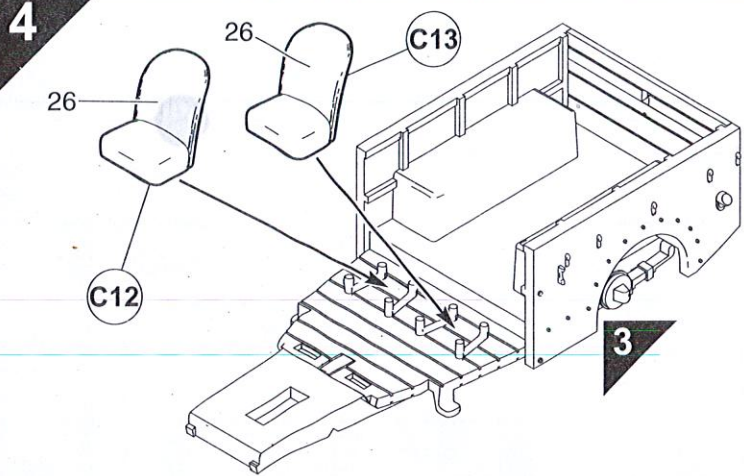
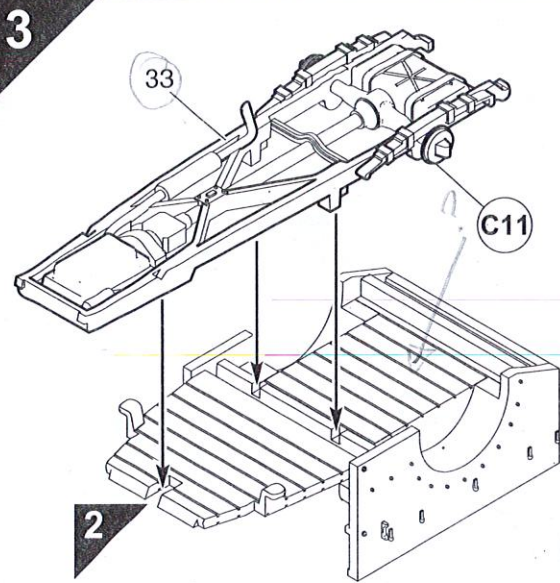
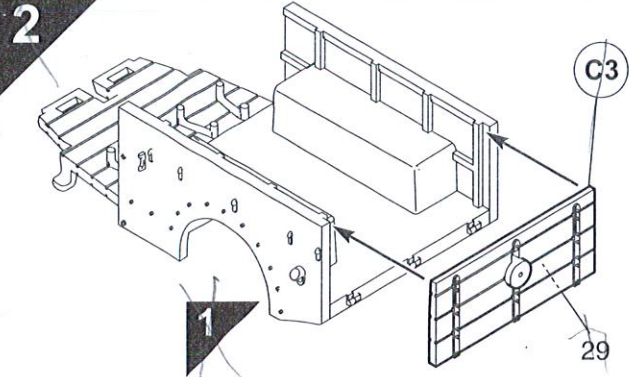
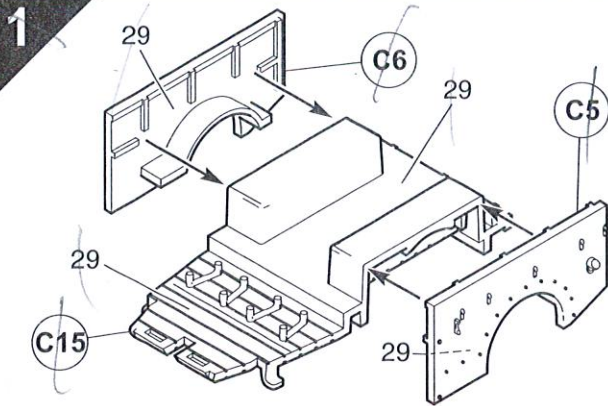


Hawker Typhoon Mk.Ib

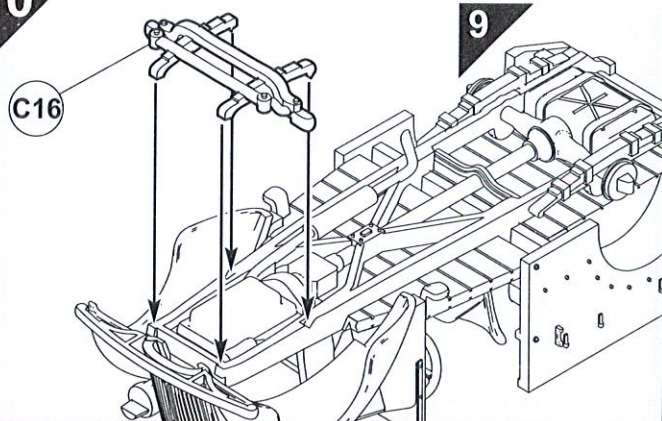
Aircraft flown by Squadron Leader Basil Gerald "Stapme" Stapleton DFC, No.247 (China-British) Squadron, No.124 Wing, 2nd Tactical Air Force, Royal Air Force, June 1944.



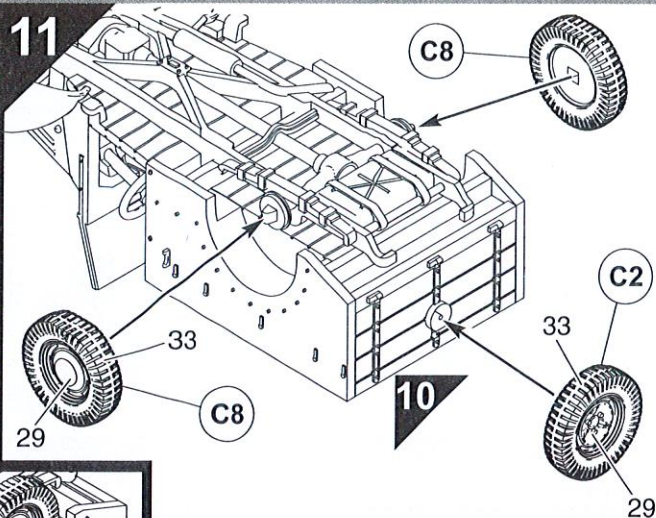
Standard Tilly & BSA M20 Motorcycle



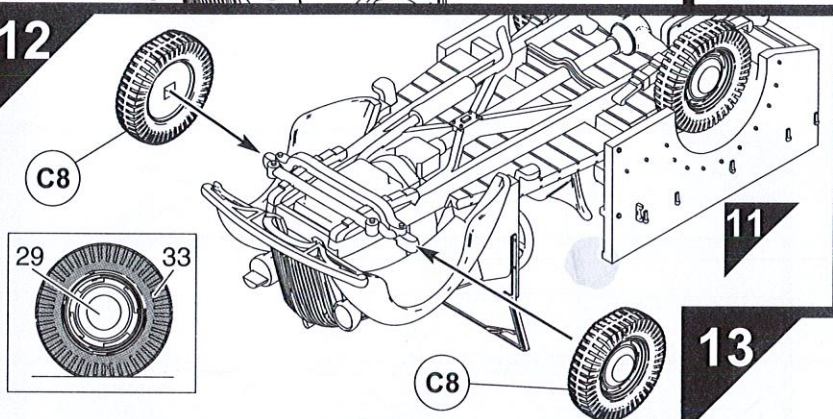
10



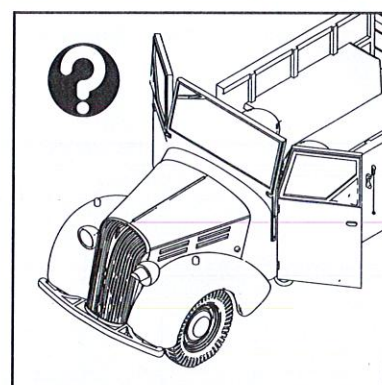
11



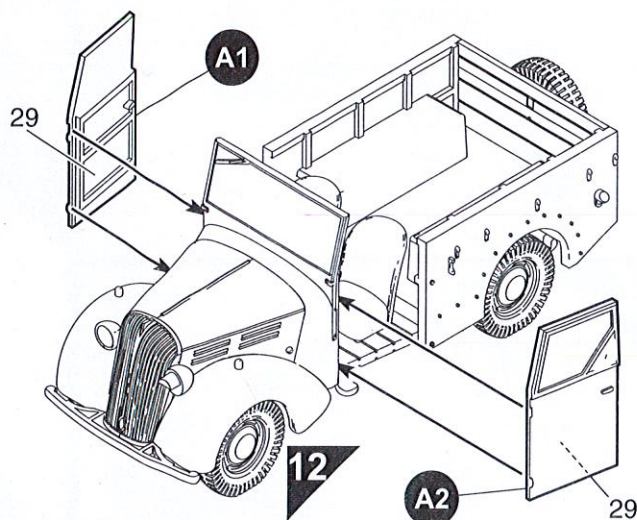
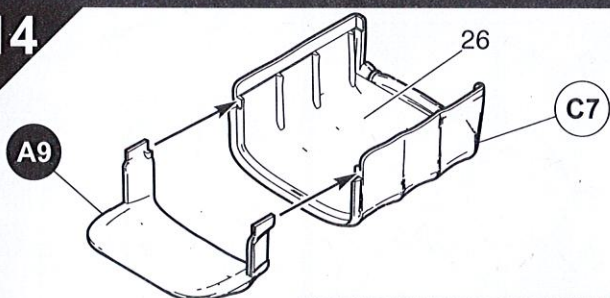
12



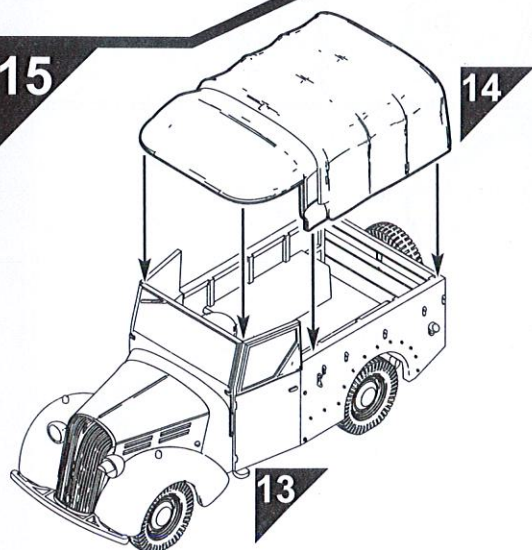
13



14



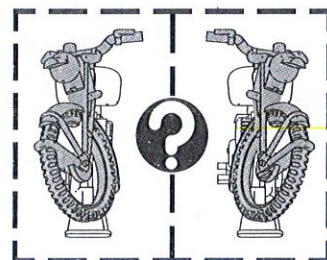
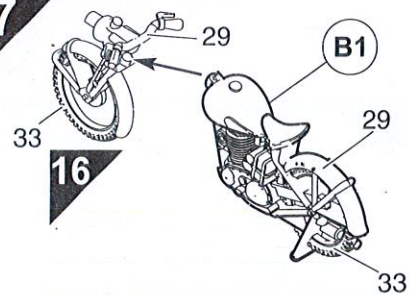
15



16

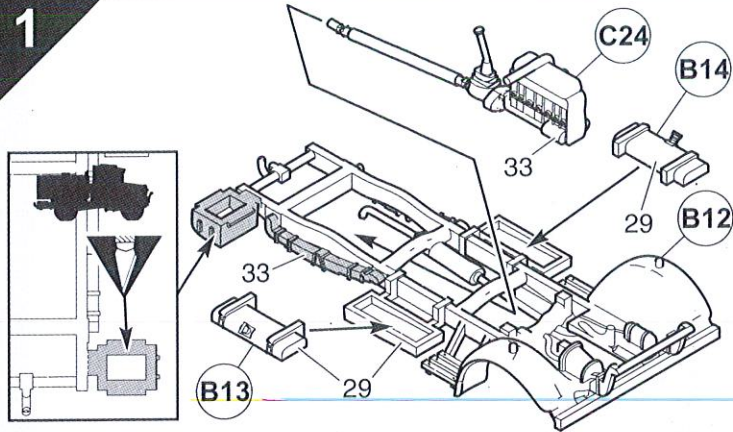


17

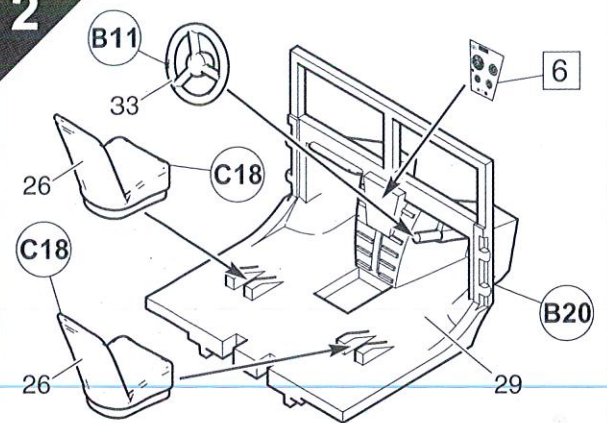


Bedford MWC/MWD

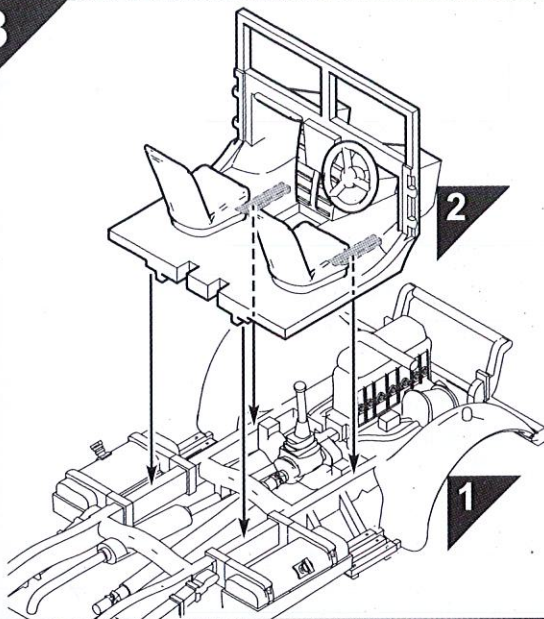
1



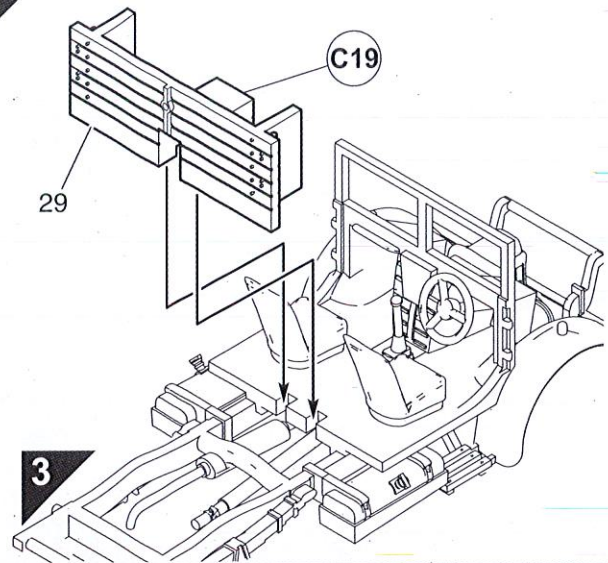
2



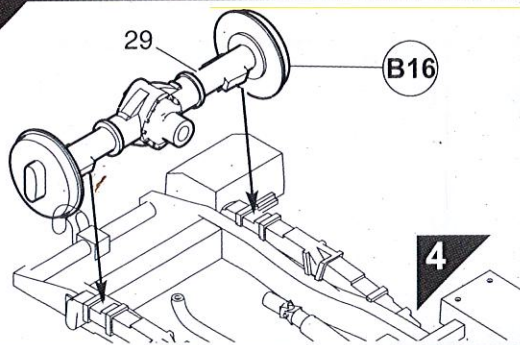
3



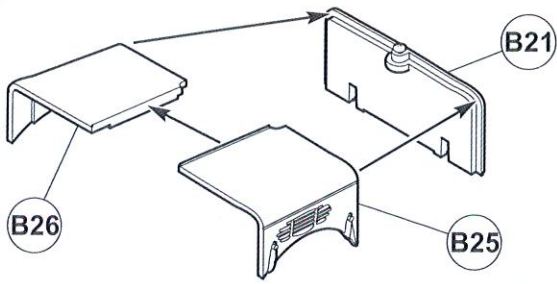
4



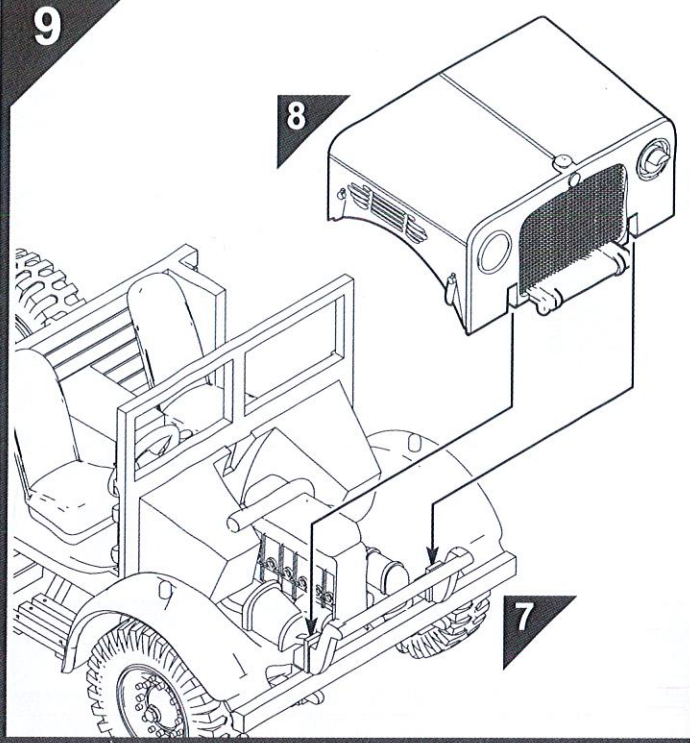
5



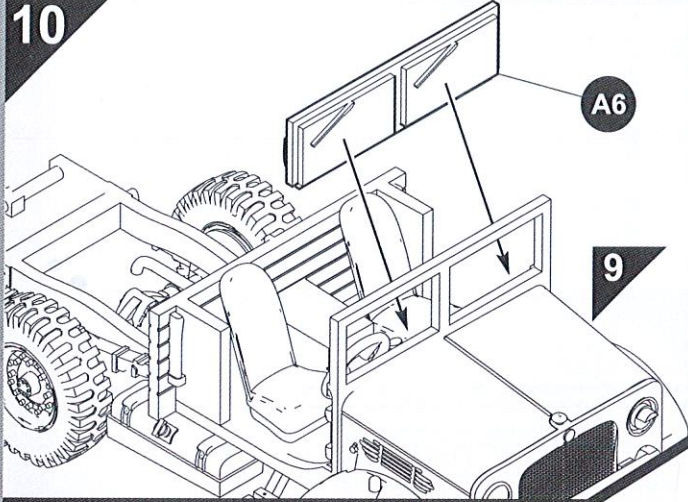
8



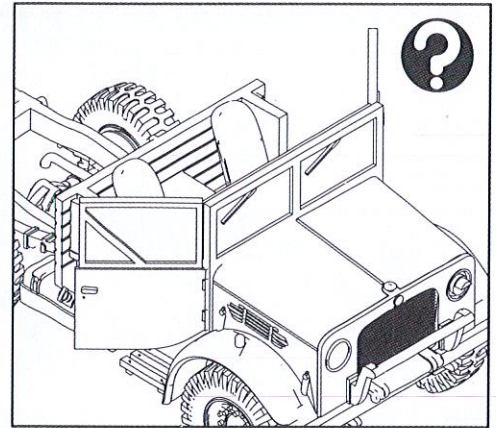
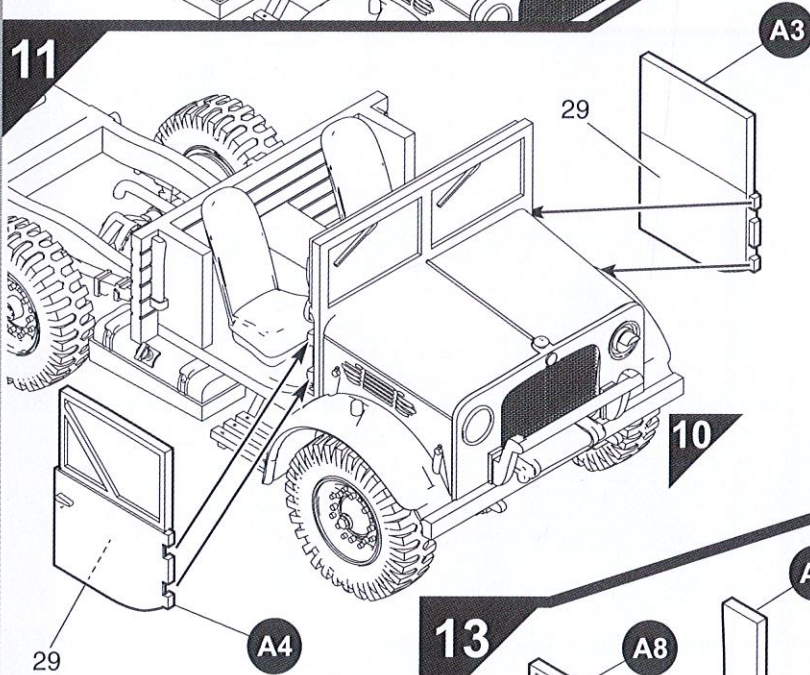
9



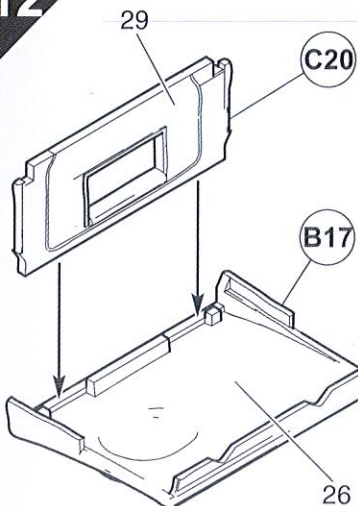
10



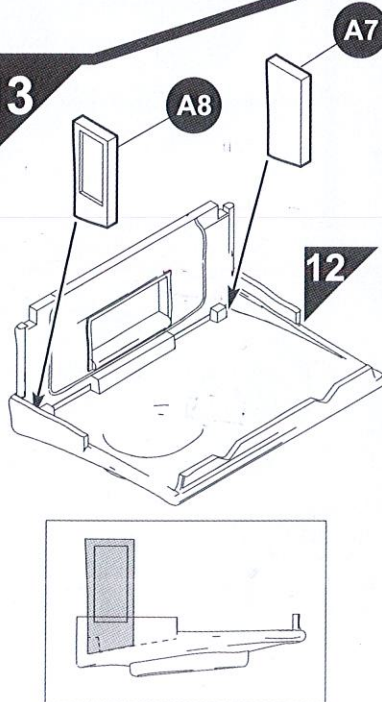
11



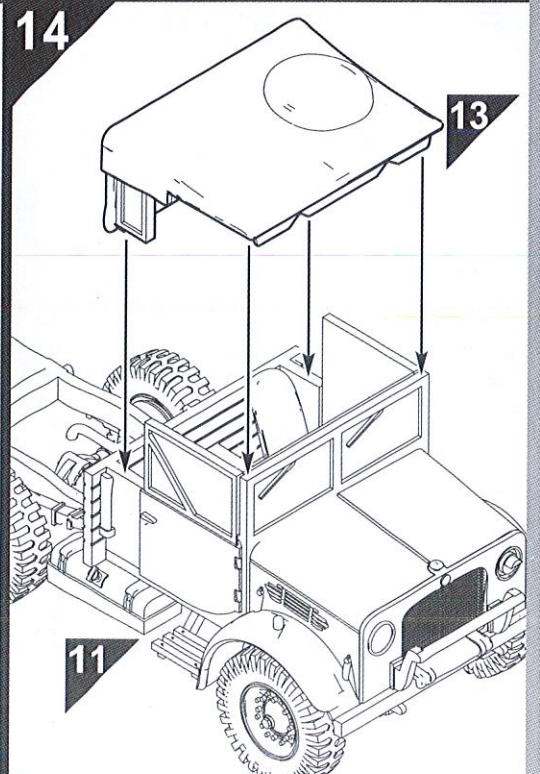
12



13

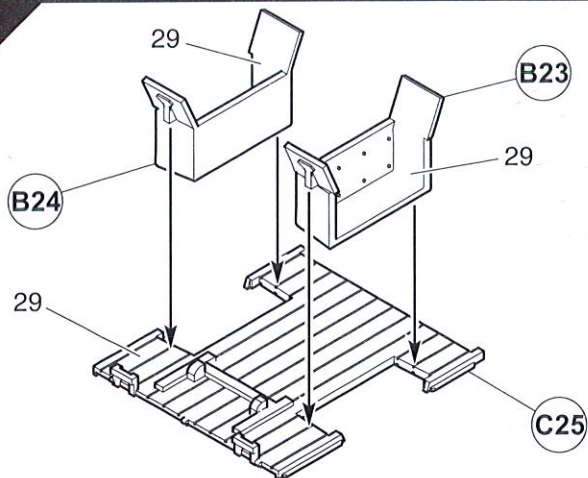


14

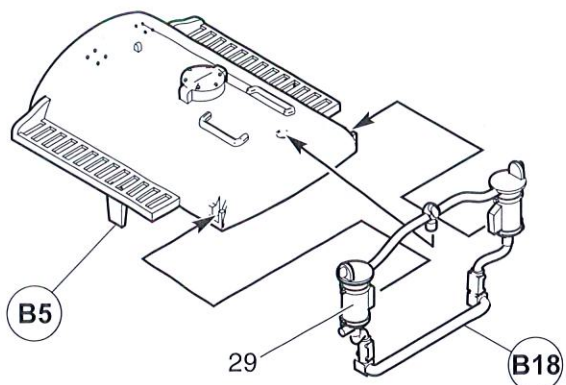




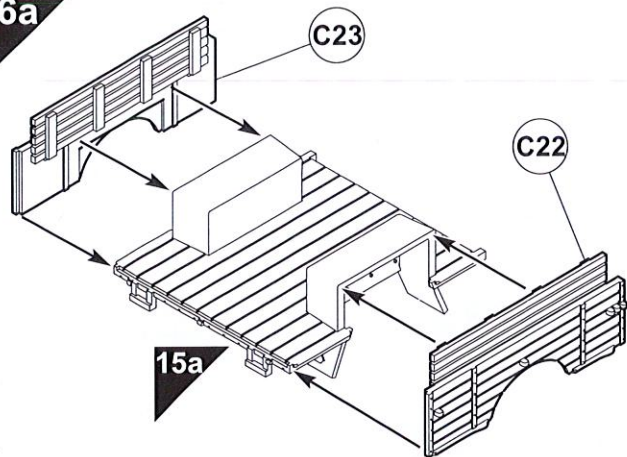
15a



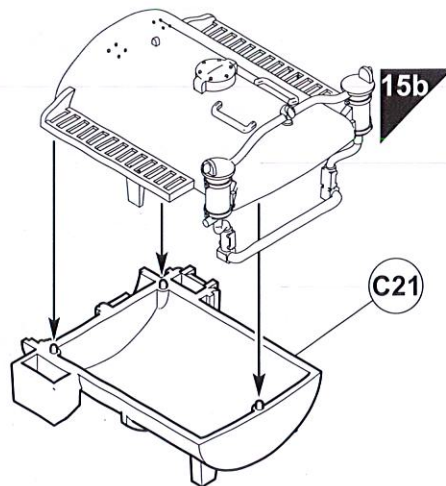
15b



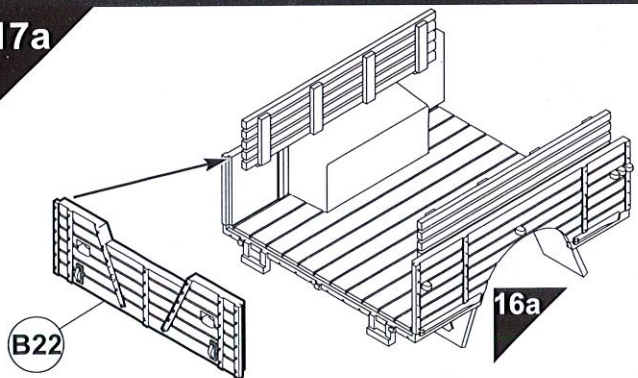
16a



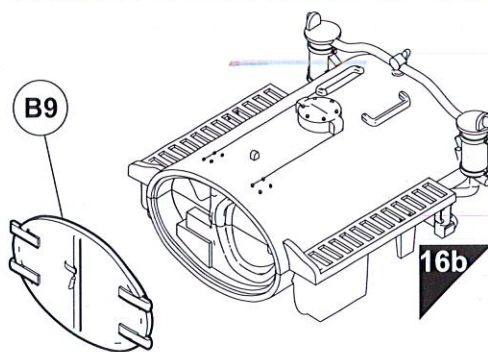
16b



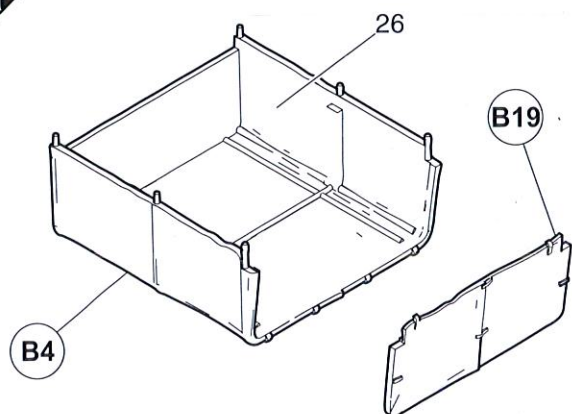
17a



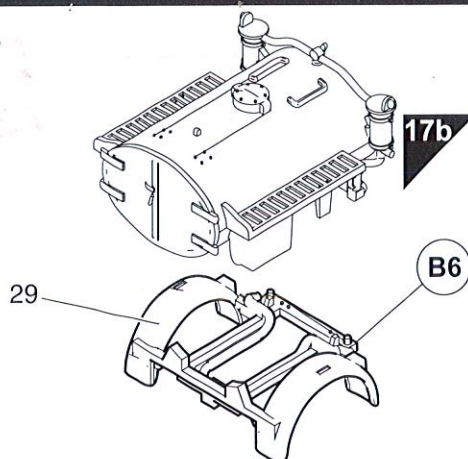
17b

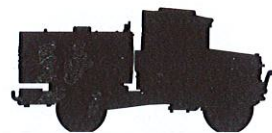


18a

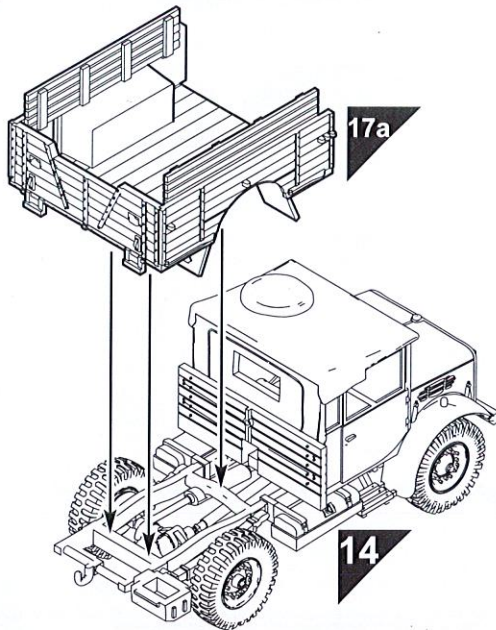


18b

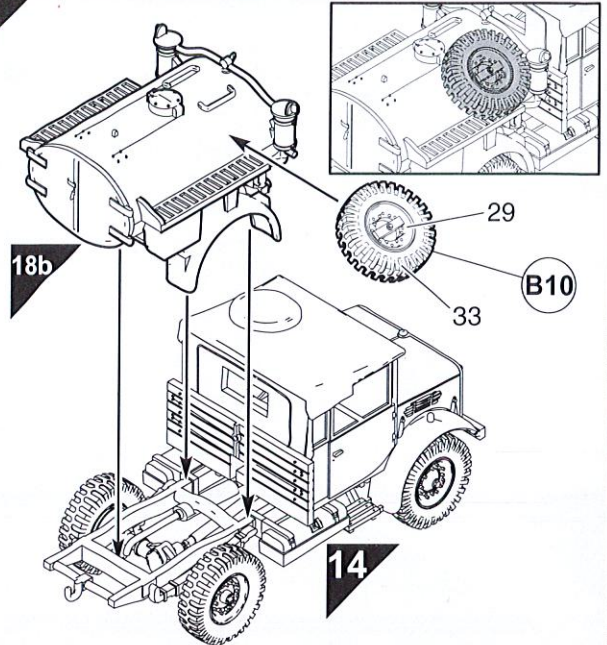




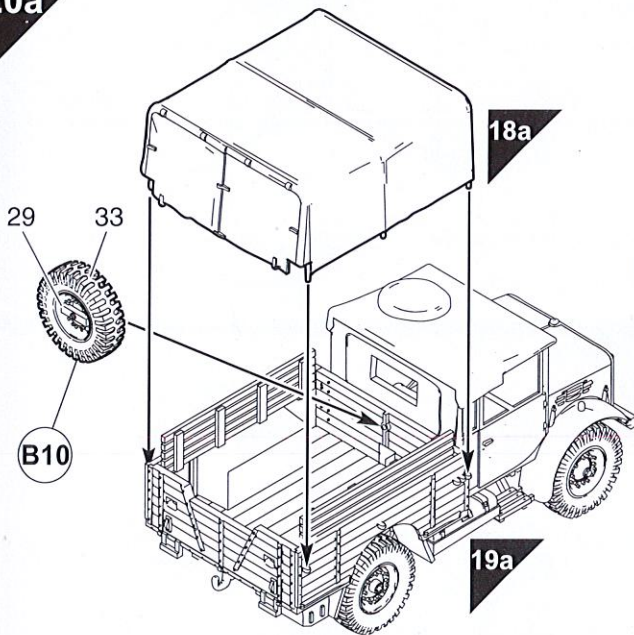
19a



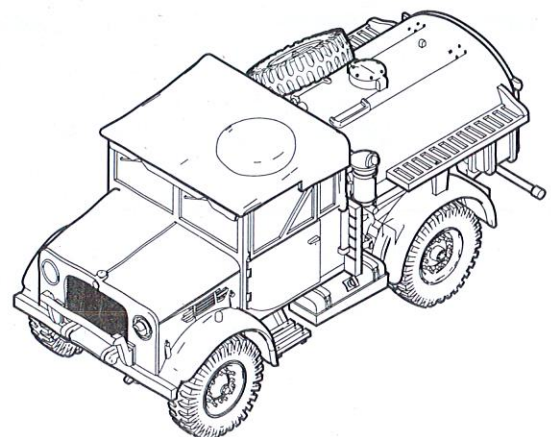
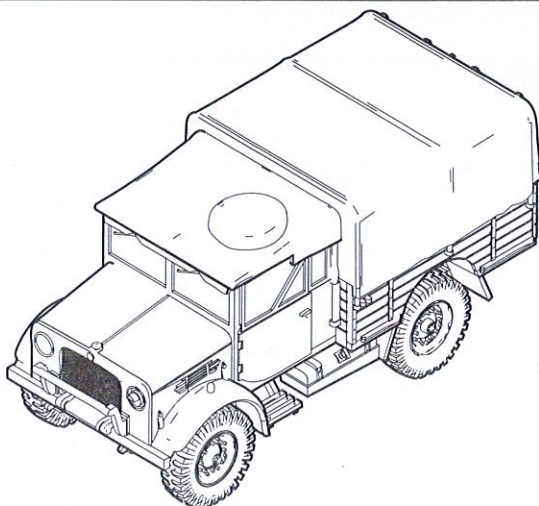
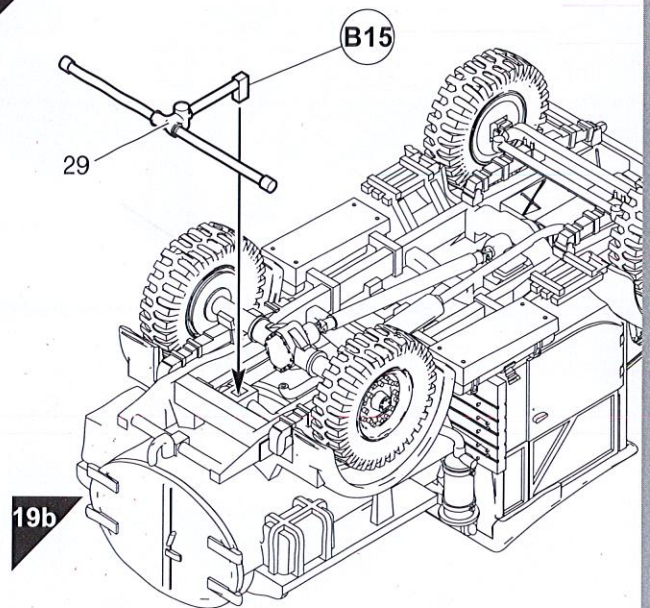
19b



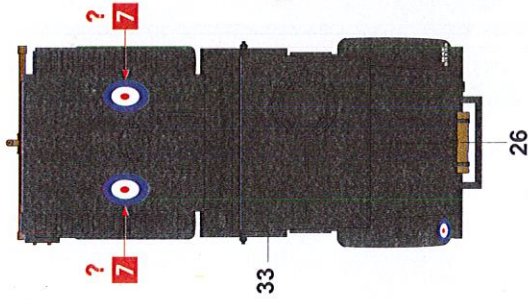
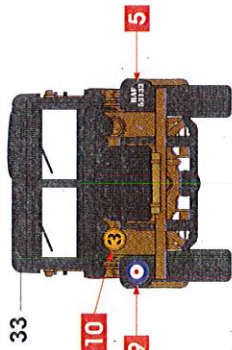
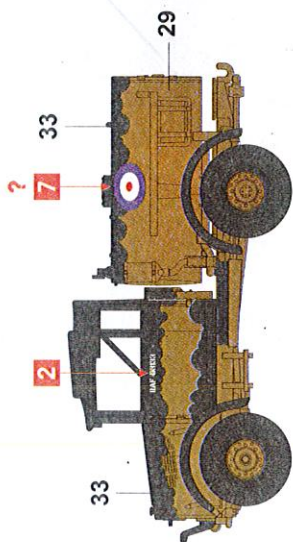
20a



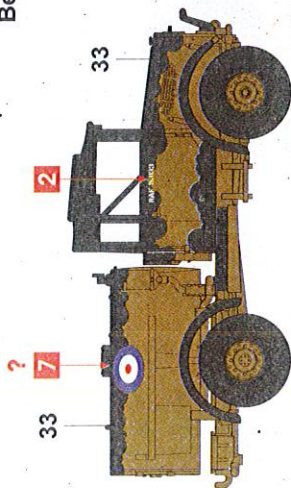
20b



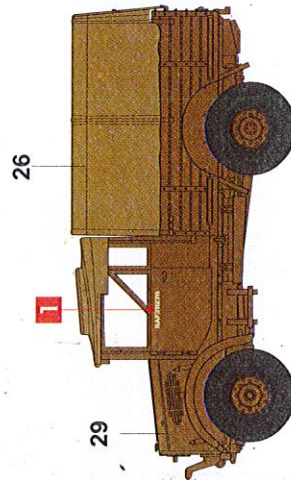
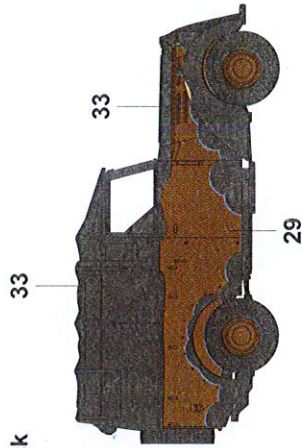
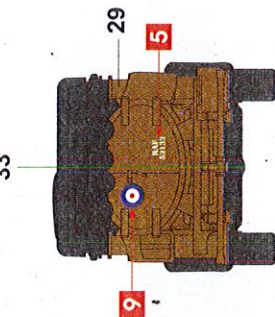
WWII RAF Support Vehicles



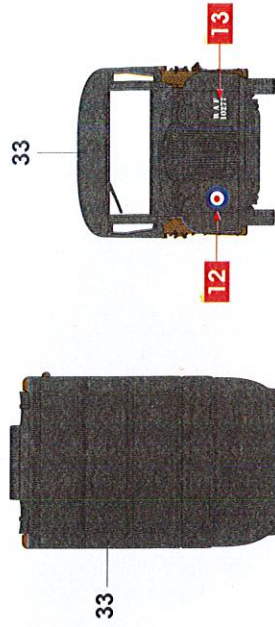
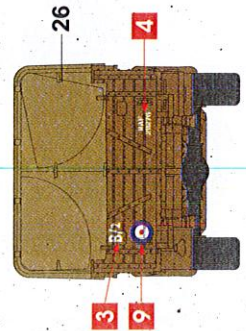
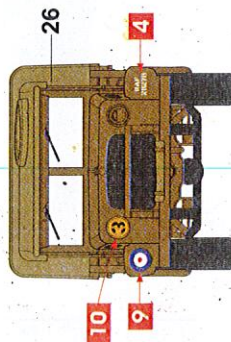
Bedford MWC



Standard Tilly Light Utility Truck

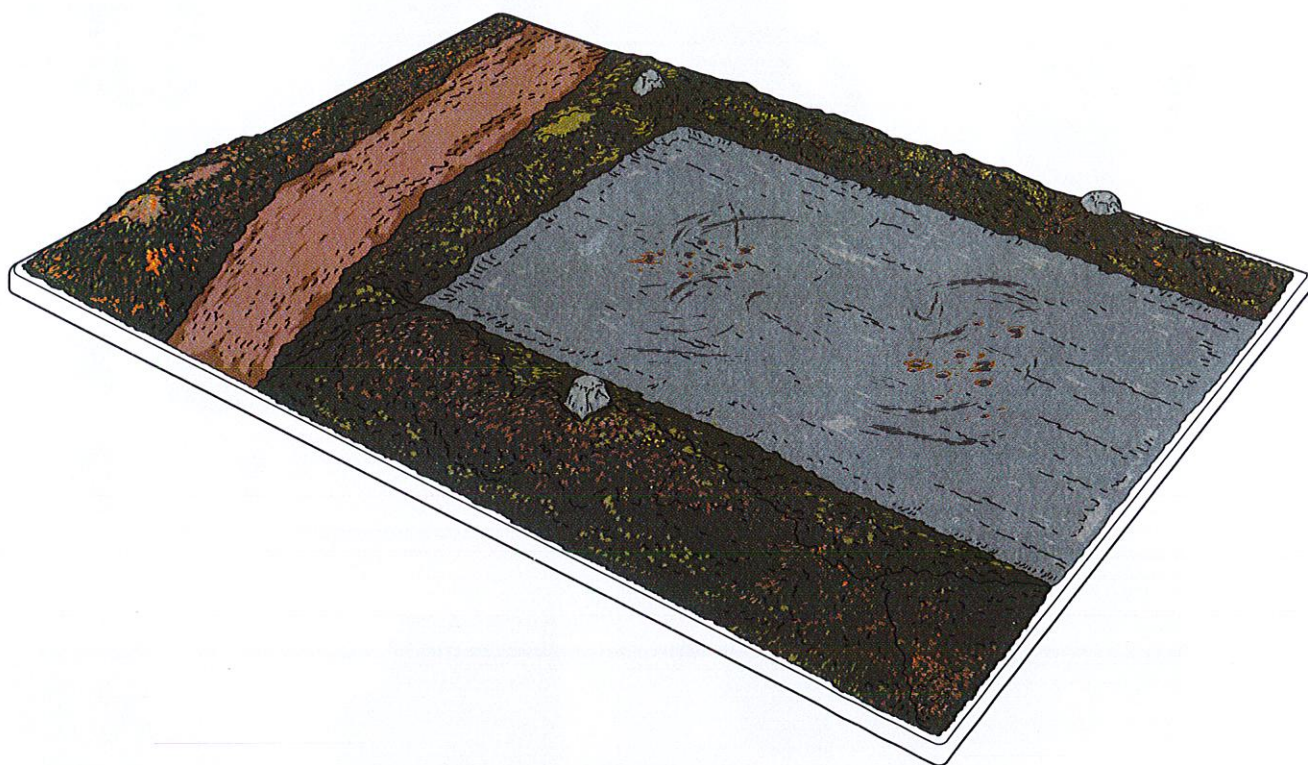


Bedford MWD



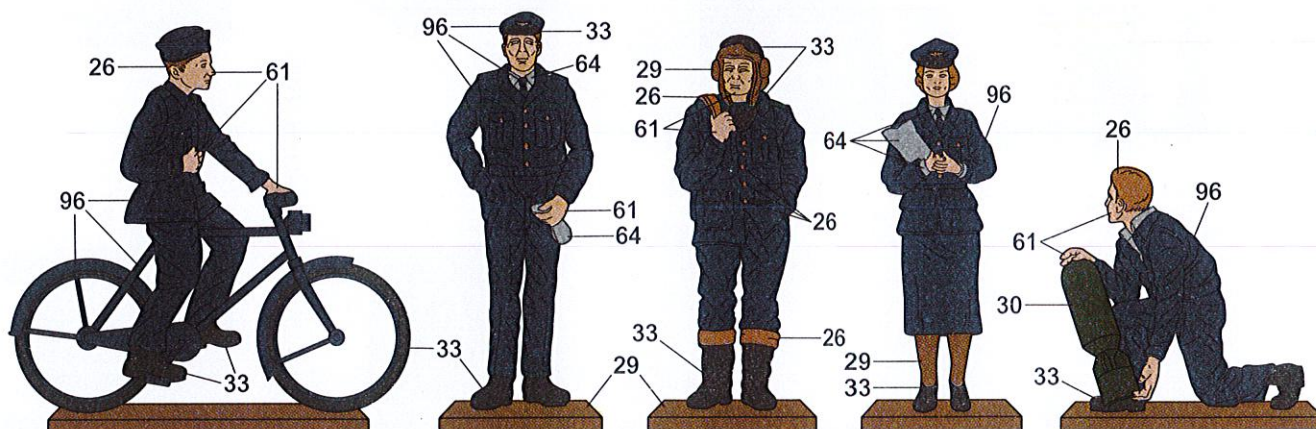
- 29 Matt Dark Earth
- 33 Matt Black
- 26 Matt Khaki

Diorama Base & RAF Personnel Figures



24	26	29	30	33	60	64	96	106
Matt Trainer Yellow	Matt Khaki	Matt Dark Earth	Matt Dark Green	Matt Black	Matt Scarlet	Matt Light Grey	Matt RAF Blue	Matt Ocean Grey

(50% 24) + (50% 60) (50% 24) + (50% 30)



26	29	30	33	61	64	96
Matt Khaki	Matt Dark Earth	Matt Dark Green	Matt Black	Matt Flesh	Matt Light Grey	Matt RAF Blue

NOTE: If painting the additional RAF Personnel Figures in this gift set, first wash them in a mild detergent solution, rinse and dry thoroughly.

REMARQUE: Avant de peindre les figurines du personnel RAF contenues dans ce coffret-cadeau, lavez-les avec une solution de détergent doux puis rincez-les et séchez-les complètement.

HINWEIS: Wenn die zusätzlichen RAF-Figuren in diesem Geschenk-Set bemalt werden, sollen sie vorher mit milder Reinigungsmittellösung gewaschen, dann abgespült und sorgfältig abgetrocknet werden.

NOTA: Si vas a pintar las figuras de personal adicional de la RAF contenidas en este juego de regalo, lávalas antes en una solución con detergente suave, acláralas y sécalas bien.

OBS: Om du vill måla de extra RAF-figurerna i den här satsen ska du först tvätta dem i en mild tvållösning samt skölja och torka dem noga.